



Relatório e Contas 2019

Cooperação, Empenho e Inovação

Índice

Introdução	3
Sumário Executivo	4
Atividade da EPM-CELP	5
Recursos Humanos	8
Análise das Demonstrações Financeiras	9
Análise das Demonstrações Orçamentais	12
Síntese de Indicadores	14
Considerações Finais	15
Demonstrações Financeiras	
Balanço	17
Demonstração dos resultados por natureza	18
Demonstração das alterações do património líquido	19
Demonstração dos fluxos de caixa	20
Anexo às Demonstrações Financeiras	21
Demonstrações Orçamentais	
Demonstração do desempenho orçamental	38
Demonstração da execução orçamental da receita	41
Demonstração da execução orçamental da despesa	42
Anexo às Demonstrações Orçamentais	44

Introdução

A Escola Portuguesa de Moçambique – Centro de Ensino e Língua Portuguesa (EPM-CELP) surge na sequência do Acordo de Cooperação, assinado entre a República Portuguesa e a República de Moçambique, em 28 de Julho de 1995, no qual se afirma a vontade dos dois Estados em reunirem condições para a criação de um instrumento de cooperação nos domínios da Educação, do Ensino e da Difusão da Língua Portuguesa, contribuindo para a manutenção e aprofundamento de laços culturais e favorecendo a presença de técnicos portugueses na cooperação empresarial em Moçambique, nos termos do decreto nº 25/96, de 7 de Setembro.

Esta estrutura educativa é tutelada pelos Ministérios dos Negócios Estrangeiros e da Educação de Portugal, criada pelo Decreto-Lei nº 241/99, de 25 de Junho, alterado pelos Decreto-Lei nº 47/2009, de 23 de fevereiro, e Decreto-Lei nº 211/2015, de 29 de setembro. Sendo um dos objetivos deste último Decreto-Lei, projetar a EPM-CELP para uma nova geração de escolas portuguesas no estrangeiro, reforçando a qualidade da sua afirmação nos países de implantação, melhoria dos resultados dos alunos e ainda a consagração da possibilidade de criação de polos da EPM-CELP em território moçambicano e o aprofundamento da autonomia da EPM-CELP. Sendo dotada de autonomia administrativa e financeira, vê reforçada a sua autonomia pedagógica. Em suma, um grande enfoque na qualidade do serviço público de educação, da língua e cultura portuguesas em Moçambique e a melhoria dos resultados escolares.

A EPM-CELP é um estabelecimento do sistema público de educação e ensino português. Ministra a educação Pré-Escolar e os Ensinos Básico e Secundário.

Inclui, também, um Centro de Formação certificado pelo CCPFCP, responsável pelo processo de formação de pessoal docente e não docente desta instituição e da comunidade moçambicana, desenvolvendo ainda programas, ao nível da cooperação, que visam difundir a língua e a cultura portuguesas e um Centro de Recursos Educativos responsável pelo suporte logístico das atividades desenvolvidas na Instituição.

Sumário Executivo

A EPM-CELP apresentou, em 2019, uma gestão financeira anual equilibrada, com um volume de rendimentos na ordem dos €6.204.308 e gastos no montante de €6.123.043, tendo apurado um resultado líquido de €81.265, influenciado, essencialmente, pelos seguintes fatores:

- Aumentos dos rendimentos obtidos, em especial no que respeita à cobrança de propinas e transferências do OE;
- Continuação do esforço de contenção de custos, em especial, com a aquisição de bens e serviços que reduziram 3% face ao ano anterior, apesar do efeito da inflação anual;
- Gestão eficiente das disponibilidades em moeda local para controlar os efeitos negativos das oscilações cambiais.

Este foi um ano pautado pelo início da construção da nova Cantina Escolar, na sequência da aprovação superior conjunta dos Ministérios da Educação e das Finanças, o que representa um grande investimento por parte da Instituição, para a melhoria da qualidade do serviço prestado à comunidade educativa.

Face aos resultados obtidos, pretende-se manter a política de controlo sobre as despesas e otimizar o processo de cobrança de propinas e de outros serviços.

Dever-se-á também continuar com a implementação de estratégias para equilibrar as "Disponibilidades" em Euros, consoante a evolução do mercado cambial.

É também essencial rentabilizar ainda melhor o capital investido, mantendo um serviço de qualidade e melhorando as condições sociais dos recursos humanos.

Por último, sabendo que uma quebra de receita nas propinas ou a diminuição das transferências do OE têm um efeito direto nos resultados finais, é fundamental que se continuem a criar fontes de receitas alternativas e se otimizem as existentes, por forma a minimizar os riscos da nossa exposição à dependência direta do Estado.

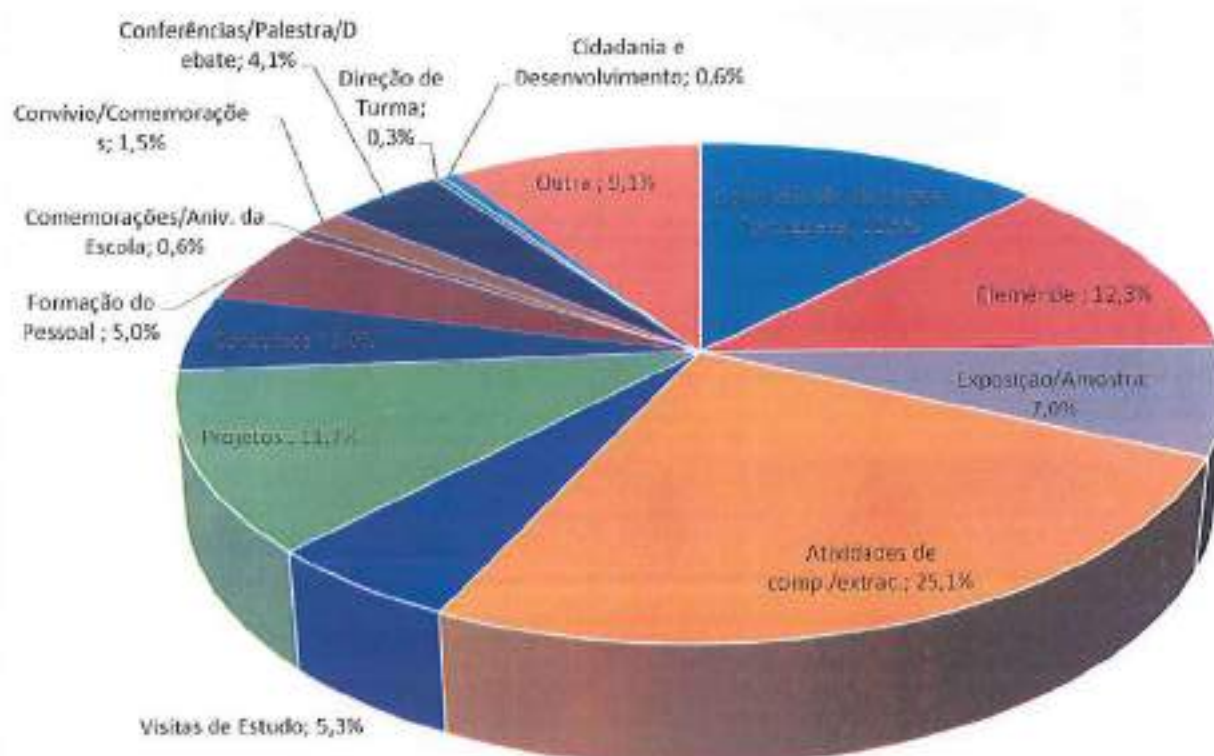
Ao nível da conjuntura económica e financeira em Moçambique, a inflação manteve-se estável abaixo de 5% ao longo do ano de 2019. O fraco crescimento da economia em 2019 (2,2%) reflete os choques na procura externa, com impacto significativo nas exportações, num cenário em que a procura interna continua reprimida, apesar da injeção de liquidez pelo Estado na última parte do ano e da ligeira recuperação do crédito. As taxas de câmbio do Metical face às principais moedas, registadas no início e no final de 2019, mantiveram-se praticamente ao mesmo nível, mas com algumas oscilações ao longo do ano. A conjuntura política e económica em Moçambique continua a apresentar riscos acrescidos que afetam todos os intervenientes económicos nela a operar e a EPM-CELP não é exceção.

Atividade da EPM-CELP

As atividades na EPM-CELP são planeadas e analisadas com rigor, através de vários indicadores entretanto explanados num Relatório Anual das Atividades. Tem como referência o Projeto Educativo - cujos objetivos e metas são a promoção de uma aprendizagem assente no rigor, na responsabilidade, no trabalho, na criatividade, na disciplina e no método; o desenvolvimento de atitudes de respeito mútuo, cooperação, civismo e solidariedade; a otimização da organização do trabalho e a comunicação entre os vários intervenientes do processo educativo, criando um clima de satisfação e bem-estar, perspetivando a melhoria dos níveis de sucesso escolar dos alunos, da imagem da Instituição (referência de qualidade e segurança) e ainda das condições de trabalho e de satisfação profissional dos recursos humanos. O relatório de atividades reflete o grau de cumprimento das atividades propostas e constitui matéria para reflexão e base para a construção de futuros planos de atividades.

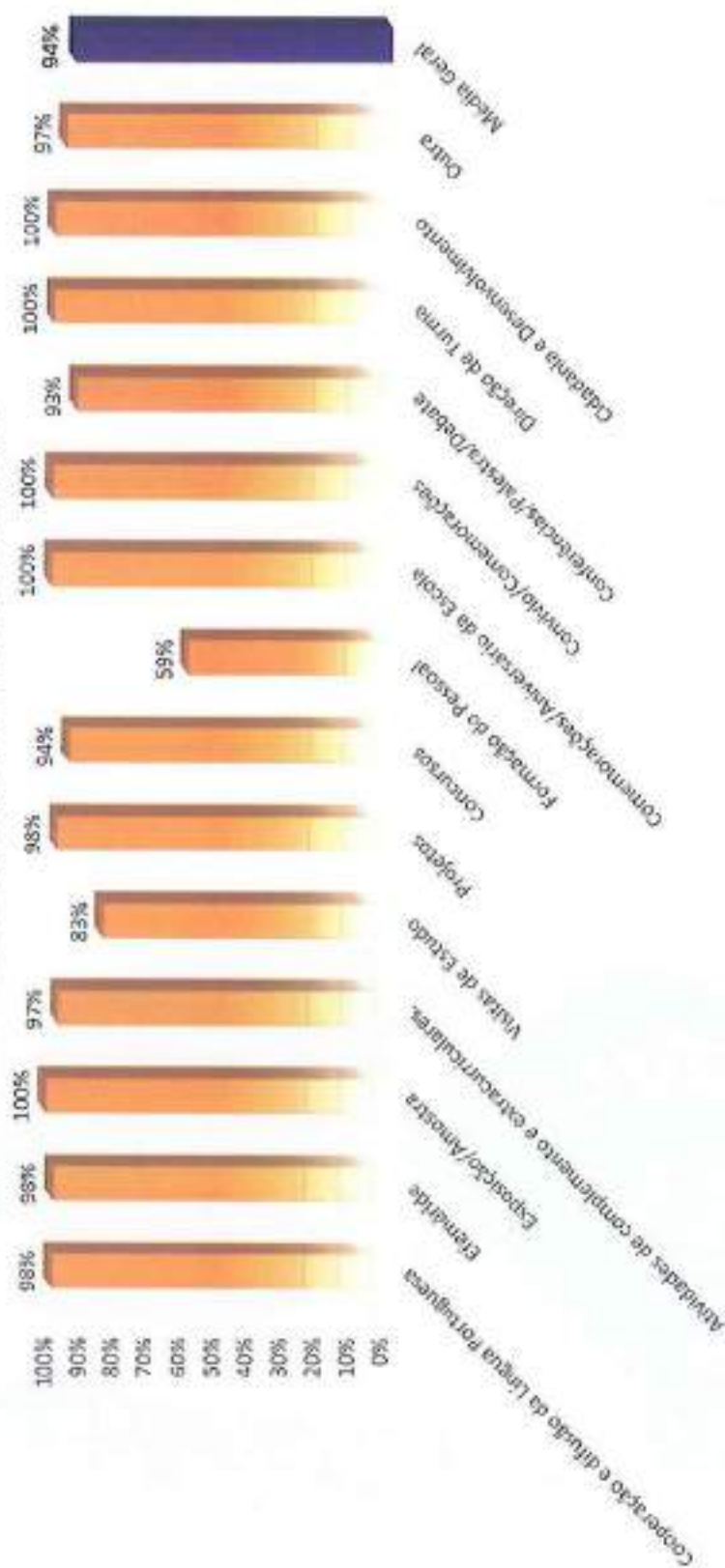
As atividades alinhadas com a categoria 'Atividades de Complemento e Extracurriculares' foram as mais dominantes em 2018/2019, pois, tiveram um peso de mais de 25%, seguidas das áreas de Cooperação e Difusão da Língua Portuguesa.

Distribuição de Atividades Previstas Por Categorias



Atividade AC.

TAXA DE CUMPRIMENTO DO PLANO

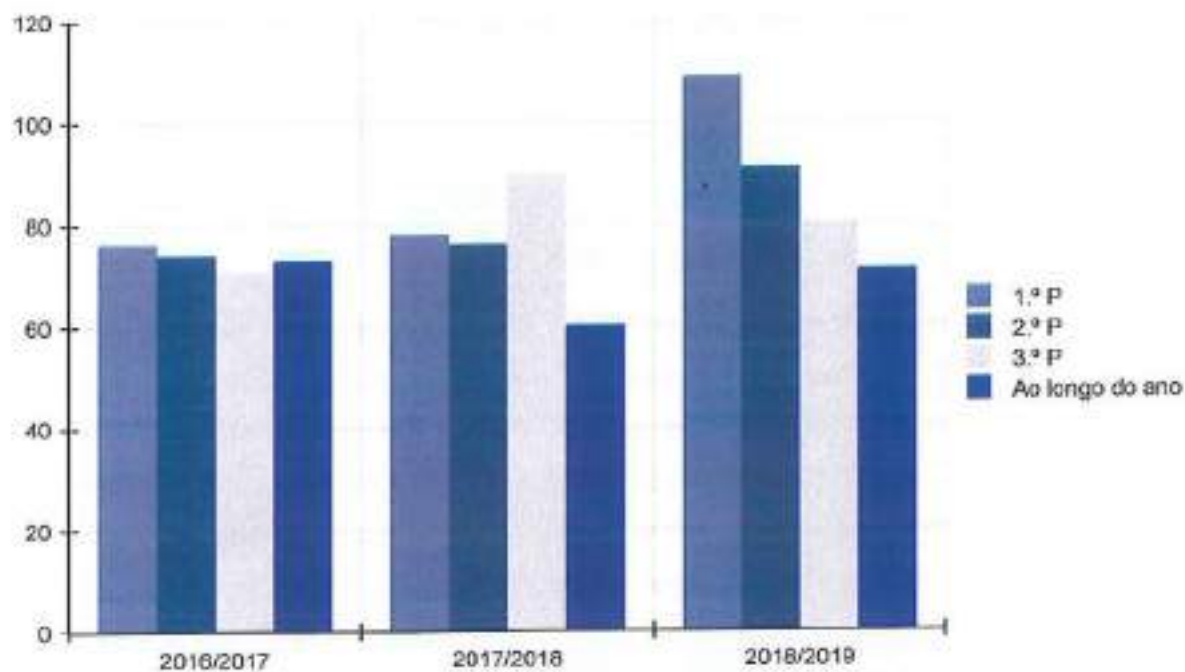


O Plano 2018/2019 foi cumprido em 94%. Relativamente à formação do pessoal, o incumprimento deveu-se principalmente à indisponibilidade dos formadores. Portanto são fatores exógenos que afetaram as realizações de atividades formativas.

Dr. A. C. Fernandes

Comparação com períodos homólogos

Atividades previstas, por momento de realização



Atmiz AL.

Recursos Humanos

Na análise feita relativamente ao ano transato, apresentam-se os pontos fracos e os pontos fortes, extraídos de um documento importantíssimo e obrigatório, o Balanço Social, que se apresenta como um instrumento de gestão, permitindo conhecer o perfil da EPM-CELP e a sua evolução em diferentes aspetos.

Este documento pode ser consultado na íntegra pelo público, no seguinte endereço:

http://www.epmcelp.edu.mz/images/stories/Documentos_gestao/balanco_social.2019.pdf

Nesse documento destacam-se como pontos fortes:

- O crescimento considerável do número de docentes, fator que diretamente condiciona a qualidade de serviço educativo prestado, pois quanto maior for o número de docentes maior é o acompanhamento dos alunos que a cada ano apresentam um crescimento;
- Uma melhoria na estrutura salarial, facto que é testemunhado pela elevada homogeneidade de salários, situação que de certo modo reduz fricções e desmotivações entre trabalhadores;
- A estabilidade nos efetivos dos recursos humanos, pois, as saídas de pessoal têm sido devidamente compensadas pelas novas entradas e em alguns casos e em termos líquidos há um ligeiro redimensionamento do pessoal;
- O pessoal diretamente ligado ao ensino, nomeadamente, o pessoal docente, apresenta elevados níveis de formação académica e profissional. Fator que constitui indicador importante da qualidade educativa oferecida pela Escola;
- Em termos de antiguidade, a grande maioria de docentes desenvolve funções há mais de 10 anos, facto que demonstra o grande nível do capital humano da Escola;
- O pessoal dirigente e o pessoal docente têm idades mais elevadas o que constitui um fator positivo na medida em que são funções que exigem mais maturidade e experiência não só profissional, mas também de vida.

No que concerne aos pontos fracos, destaca-se:

- O absentismo, apresentando níveis que não podem ser desvalorizados, especialmente nos docentes. Este é um fator negativo, até porque os professores são o modelo a ser seguido pelo restante pessoal, sendo certo que, na EPM-CELP não atingiu níveis que possam colocar em perigo a qualidade do ensino. De facto, em média, cada docente faltou mais de uma semana ao serviço, sendo a causa desse absentismo a doença, verificando-se também que cada funcionário da Escola faltou quase 3 dias por doença.

É de notar que a taxa de absentismo apresentada em média, tem como elemento forte de influência, que causa um desvio a desvalorizar, a ausência de 2 docentes (entretanto substituídas) por doença prolongada.

Análise das Demonstrações Financeiras

Com base na análise das Demonstrações Financeiras anexas a este relatório, verifica-se que, em 2019, a EPM-CELP apurou um resultado líquido positivo de €81.265, tendo registado rendimentos no valor de €6.204.308 e gastos de €6.123.043.

Demonstração dos resultados	2019	2018	Var. 18/19
Rendimentos	6.204.308	5.688.024	9%
Impostos contribuições e taxas	3.054.252	2.790.032	9%
Vendas e prestação de serviços	85.896,25	75.226,78	14%
Transferências obtidas	2.970.493,00	2.700.000,00	10%
Outros rendimentos	93.664,78	122.764,89	-24%
Gastos	6.123.043	5.739.480	7%
CMVMC	56.534	38.320	48%
Fornecimentos e serviços externos	533.484	650.085	-3%
Gastos com o pessoal	4.963.731	4.697.021	6%
Gastos de depreciação e de amortização	302.352	290.734	4%
Outros gastos	166.942	63.320	164%
Resultado líquido do exercício	81.265	-51.457	-258%

Os rendimentos do exercício cresceram 9% face a 2018, sendo constituídos essencialmente pela cobrança de taxas (onde se incluem as propinas) e por Transferências do OE, que registaram aumentos de 9% e 10%, respetivamente. A cobrança de propinas beneficiou da atualização de taxas em cerca de 12%, com efeitos a partir do ano letivo de 2018/2019, assim como do aumento de 5% do número de alunos no ano letivo de 2019/2020, face ao ano letivo anterior:

Anos	2019	2018
Número de alunos	1581	1501

Grande parte do valor das vendas e prestação de serviços é proveniente da venda de fardamento e de publicações da EPM-CELP, estas últimas com uma tendência de crescimento ao longo dos últimos anos.

A EPM-CELP tem continuado a apostar no arrendamento de instalações e espaços (cantina, buffet da sala de professores, salas para formação, espaços desportivos, salas e espaços para reuniões ou convívios organizados por empresas privadas ou por particulares), dada a qualidade das instalações oferecidas, sendo estas verbas fundamentais para a manutenção do património edificado e sua envolvente.

Durante 2019 realizaram-se menos eventos relativos a festas e comemorações, o que se refletiu numa redução de 24% dos outros rendimentos, tendo, em compensação, sido suportado menores gastos com a realização dos mesmos.

Os gastos aumentaram 7% em 2019 face a 2018, sendo constituídos maioritariamente pelos gastos com o pessoal, que cresceram 6% neste exercício, devido ao reforço do número de docentes no ano letivo 2019/2020, em especial de docentes em mobilidade estatutária.

Em contrapartida, foram obtidas poupanças nos gastos com a fornecimentos e serviços externos (-3%), em particular nos materiais de consumo (nomeadamente, material de limpeza e higiene e de escritório), fruto de um maior controlo da aquisição e armazenagem destes materiais, e nas despesas com transporte de bens para venda ou para imobilizado, que passaram a integrar o valor de aquisição desses bens registados no ativo da EPM-CELP.

As poupanças referidas foram essenciais para atenuar o aumento dos gastos com eletricidade (+38%), devido ao agravamento das tarifas cobradas, dos gastos com deslocações e estadas (+29%), justificado por uma maior rotatividade de pessoal docente, nomeadamente pessoal em mobilidade estatutária, e dos gastos com o seguro de acidentes escolar (+201%), associado ao maior índice de sinistralidade.

O aumento dos gastos com amortizações e depreciações reflete o investimento que tem vindo a ser realizado, em especial na renovação do equipamento informático da EPM-CELP.

As contas de 2019 da EPM-CELP foram ainda afetadas por gastos esporádicos relacionados com regularizações contabilísticas, nomeadamente, depreciações extraordinárias (€54.572) de bens que se detetou não estarem a ser depreciados, bem como acertos de inventário (€38.653) para refletir nas contas as contagens físicas realizadas no final do ano.

A situação patrimonial da EPM-CELP evoluiu de forma positiva ao longo de 2019, refletida num aumento do património líquido em 1%, na redução do passivo em 5% e no aumento do ativo em 1%.

Balanço	31/12/2019	31/12/2018	Var.18/19
Ativo	10.323.173	10.269.288	1%
Ativo fixo tangível e ativo intangível	7.576.695	7.283.613	4%
Inventários	156.511	186.724	-16%
Cilentes, contribuintes e utentes	191.360	195.802	-2%
Outras contas a receber	35.968	32.657	9%
Diferimentos	59.450	48.185	23%
Caixa e depósitos	2.303.199	2.522.108	-9%
Passivo	568.086	595.466	-5%
Contas a pagar	534.058	536.716	0%
Diferimentos	34.028	58.750	-42%
Património líquido	9.755.087	9.673.822	1%

O ativo da EPM-CELP é constituído maioritariamente pelo património imobiliário (ativo fixo) e por disponibilidades em caixa e depósitos.

O ano de 2019 foi marcado pelo arranque da obra de construção da cantina escolar, com um investimento parcial de €389.931, até final do ano. Foram também adquiridos equipamentos hoteleiros para apetrechamento da cantina, cuja despesa em 2019 totalizou €83.454.

A EPM-CELP tem implementado uma política de gestão criteriosa das disponibilidades, privilegiando a moeda Euro, para mitigar os efeitos exógenos da volatilidade cambial ao longo do ano. Ainda assim, por força da necessidade de manter contas bancárias em moeda local (Metical), para salários dos funcionários e pagamentos a fornecedores locais, durante o ano de 2019, registou desvalorizações cambiais no valor de €22.294.

Um dos fatores mais penalizadores para a gestão financeira da EPM-CELP, nos últimos anos foi a existência de elevadas quantias de depósitos em moeda local (Metical), pelo que a Direção tem implementado uma política racional de pagamentos para minimizar o risco de perdas cambiais, nomeadamente:

- Gestão do pagamento dos Subsídios de Férias e de Natal aos funcionários da EPM-CELP, em Metical ou Euro, consoante as disponibilidades em moeda local existentes, na altura do processamento dos salários;
- Análise das propostas de aquisição de bens e serviços (em Moçambique e Portugal), renegociando as melhores condições de compra ou no limite mantendo as anteriores em vigor, dando prioridade (de acordo com a lei) a fornecedores locais, para “escoar” Meticais.

As dívidas de alunos, respeitantes aos anos letivos em curso nos finais dos anos de 2019 e de 2018, mantiveram-se praticamente ao mesmo nível, €127.300 e €126.719, respetivamente. A EPM-CELP tem vindo a realizar um esforço na cobrança de propinas sendo, mensalmente, analisados os montantes das dívidas de alunos e decididas as ações a realizar para recuperação da receita não cobrada, de que se destacam:

- Envolvimento dos Coordenadores de Ciclo, Diretores de Turma, com comunicações anexas às cadernetas dos alunos, para os encarregados de educação devedores se dirigirem aos Serviços de Administração Escolar (SAE) a fim de regularizarem os seus incumprimentos;
- Contactos via e-mail para os Encarregados de Educação devedores, relembrando-os das suas obrigações, com os montantes em dívida;
- Elaboração de Planos de Pagamento, através de acordos individuais do pagamento das dívidas em prestações, com prévia submissão à aprovação da Direção;
- Não divulgação pública pelos meios habituais das classificações dos alunos com dívidas em atraso;
- Fazer depender as renovações de matrículas da liquidação das propinas em atraso.

No final de 2019, EPM-CELP não registava dívidas a terceiros, sendo as contas por pagar respeitantes, à especialização da estimativa dos gastos com férias, subsídios de férias e respetivos encargos que apesar de configurarem gastos imputados a 2019 só serão pagos em 2020, bem como, aos valores recebidos da Cooperação Portuguesa (Camões) relativos ao ano letivo de 2019/2020 para o pagamento das despesas dos respetivos bolsiros a realizar em 2020.

*Dir. Alc.
D. Antão*

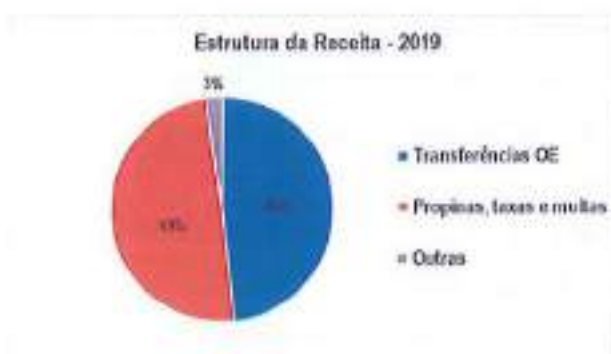
Análise das Demonstrações Orçamentais

Com base na análise das Demonstrações do Desempenho Orçamental e de Execução Orçamental anexas a este relatório, em 2019, a receita atingiu €6.165.528 e a despesa foi de €6.380.956, verificando-se um saldo orçamental negativo de €215.428.

Receita e Despesa Efetiva	OE 2019	Exec. 2019	Exec. %	OE 2018	Exec. 2018	Exec. %	Var. 18/19
Transferências OE	3.000.000	2.970.493	99%	2.700.000	2.700.000	100%	10%
Receitas Próprias	3.118.000	3.195.035	102%	2.811.001	2.973.306	106%	7%
Propinas, taxas e multas	2.928.000	3.039.127	104%	2.591.000	2.808.368	108%	8%
Outras	192.000	155.908	81%	220.001	164.939	75%	-5%
Receita total	6.118.000	6.165.528	101%	5.511.001	5.673.306	103%	9%
Despesas com o pessoal	5.108.350	4.991.914	98%	4.731.616	4.746.907	100%	5%
Outras despesas correntes	741.650	739.221	100%	670.275	669.763	100%	10%
Despesas de capital	270.000	649.822	241%	109.110	111.931	103%	481%
Despesa total	6.118.000	6.380.956	104%	5.511.001	5.528.621	100%	15%
Saldo orçamental	0	-215.428		0	144.685		

A receita cobrada em 2019 foi maioritariamente proveniente de receitas próprias (52%) com uma execução de 102% do valor previsto no OE de 2019 e um aumento de 7%, para o que contribuiu, fundamentalmente, a cobrança de propinas.

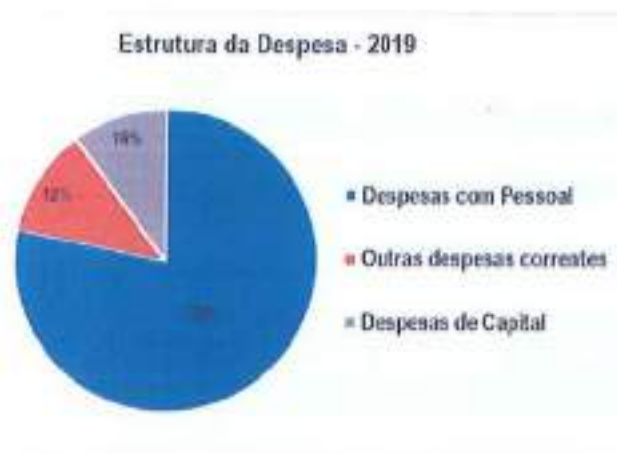
As transferências do OE representaram 48% do total das receitas e evidenciam um aumento de 10% face a 2018, sendo totalmente aplicadas nas despesas com o pessoal. As transferências previstas e não executadas (€29.507) correspondem ao valor cativo, o qual foi anulado para reforço de despesas com o pessoal dos Estabelecimentos de Educação e Ensino Básico e Secundário (EEEBS), nos termos do Despacho n.º 427A/2019, do Senhor Secretário de Estado do Orçamento, de 27 de dezembro.



Refira-se ainda que, em 2019, através do Despacho n.º 423/2019, de 29 de março, do Senhor Secretário de Estado do Orçamento, foi autorizada a utilização de saldos transitados para a construção da cantina escolar, valor não incluído na receita acima mencionada por se tratar de receita de anos anteriores.

A despesa efetiva em 2019 apresenta uma execução de 104%, superior ao previsto em €262.956, devido às despesas com a construção da cantina escolar, que totalizaram €389.931 e foram executadas através

da utilização dos saldos transitados acima referidos. As despesas com o pessoal representaram, em 2019, 78% da despesa total.



O saldo orçamental de 2019 foi negativo (-€215.428) refletindo, essencialmente, a utilização acima mencionada do saldo de gerência anterior, tendo a EPM-CELP sido dispensada da regra do equilíbrio prevista no artigo 25.º da Lei do Enquadramento Orçamental, nos termos do despacho do Senhor Secretário de Estado do Orçamento, acima referido.



Ainda durante o ano de 2019, registaram-se recebimentos de Operações Extraorçamentais no montante de €55.404 e pagamentos no total de €58.885, verificando-se um saldo de -€3.481.

Assim, o Saldo da Gerência na posse do serviço reduziu-se em €218.909, passando de €2.522.108, no início do ano de 2019, para €2.303.199, no final do ano.

Síntese de indicadores

No quadro seguinte estão apresentados alguns indicadores de gestão que permitem uma análise complementar da situação económica, financeira e orçamental da EPM-CELP nos anos de 2019 e 2018.

Indicadores económico-financeiros	2019	2018
Ativo corrente/Ativo total	0,27	0,29
Contas a receber/Ativo corrente	0,08	0,08
Liquidez Geral (Ativo corrente/Passivo corrente)	4,63	5,01
Passivo total/Ativo total	0,06	0,06
Liquidez Imediata (Disponibilidades/Passivo corrente)	4,05	4,24
Solvabilidade (Património líquido/Passivo)	17,17	16,25
Autonomia Financeira (Património Líquido/Ativo)	0,94	0,94
Resultado antes de depreciações e gastos de financiamento	381.900	238.640
Resultado líquido do exercício	81.265	-51.457
Indicadores orçamentais		
Grau de execução orçamental da receita	101%	103%
Grau de execução orçamental da despesa	104%	100%
Transferências OE/Despesas com o pessoal	60%	57%
Transferências OE/Receita efetiva	48%	48%
Despesas com o pessoal/Despesa corrente	87%	86%
Despesas de capital/Despesa efetiva	10%	2%
Propinas e taxas/Receita efetiva	49%	50%
Saldo orçamental	-215.428	144.685

Os indicadores relevantes reportados no ano de 2019 evidenciam um conjunto de tendências que enumeramos:

- I. Redução do ativo corrente devido à redução das disponibilidades;
- II. Manutenção do grau de autonomia financeira;
- III. Melhoria do grau de solvabilidade devido ao resultado líquido apurado no exercício;
- IV. Melhoria do resultado líquido devido ao aumento dos rendimentos obtidos com a cobrança de propinas e das transferências do OE;
- V. Manutenção do peso das transferências do OE nas receitas totais;
- VI. Aumento do peso das despesas de capital nas despesas totais associado ao investimento em curso relacionado com a construção da cantina escolar;
- VII. O referido investimento em curso reflete-se também no grau de execução da despesa orçamental e no saldo orçamental apurado, já que o mesmo foi integralmente financiado por saldos transitados de anos anteriores.

Considerações finais

- I. Continuar com a implementação de estratégias para manter e equilibrar as "Disponibilidades" em Euros;
- II. Os gastos com fornecimentos e serviços externos reduziram, devido à manutenção de uma gestão criteriosa na (re)negociação de novos contratos e um maior controlo dos inventários existentes.
- III. O aumento dos custos com a energia elétrica são um reflexo direto do aumento imposto pela única operadora existente em Moçambique, a EDM, motivo pelo qual a EPM-CELP se encontra a desenvolver um estudo de viabilidade para a implementação de um Sistema de produção de Energia Sustentável, limpa e amiga do ambiente;
- IV. É importante rentabilizar o capital investido, de forma a melhorar o seu retorno;
- V. O valor de propinas e a sua cobrança têm um efeito muito significativo nos resultados, exigindo ainda mais e melhores ações na procura da sua boa cobrança;
- VI. Uma quebra de receita nas propinas tem um efeito direto nos resultados finais. É fundamental que se criem fontes de receitas alternativas ao OE e às propinas, de forma a minimizar os riscos de um ano menos bom;
- VII. Continuar a aposta na formação dos seus técnicos, indo ao encontro do projeto educativo e numa perspetiva de formação e investigação, obriga a um esforço financeiro acrescido, devido à necessidade de recorrer, a maior parte das vezes, a formadores provenientes de Portugal;
- VIII. No âmbito da cooperação com as Instituições Moçambicanas e com o próprio Ministério da Educação de Moçambique, são promovidas, durante o ano, diversas ações de formação dirigidas aos professores e técnicos moçambicanos, cujos custos com formadores e com o funcionamento das mesmas, são totalmente suportados pelo orçamento da EPM-CELP. Ainda neste âmbito, a EPM-CELP fez crescer a atribuição de bolsas de estudo a alunos de famílias carenciadas, de nacionalidade moçambicana.
- IX. A maioria dos custos associados à Cooperação, como o Programa de Apoio às Bibliotecas Escolares e reabilitação das mesmas ou das escolas Moçambicanas, são suportadas pela EPM-CELP. Os projetos de edição e de distribuição de livros pelas escolas públicas e comunitárias do sistema de ensino de Moçambique, são também financiados pela EPM-CELP;
- X. As Instituições e Associações Moçambicanas, nas diversas áreas, utilizam a custos reduzidos as instalações da EPM-CELP para eventos de relevo, sendo a cedência de equipamento a título gratuito;
- XI. A manutenção do edificado, dos bens móveis e equipamentos acarreta custos avultados, apesar das regras de manutenção preventiva que têm vindo a ser implementadas;

- XII. Os custos com a atividade pedagógica são principalmente compostos por custos com o pessoal;
- XIII. Participação ativa em Feiras do Livro, renegociação com as Editoras de livros em novas publicações da EPM-CELP, sempre com o objetivo de melhorar a divulgação e promoção da Língua Portuguesa;
- XIV. Na sequência da requalificação dos espaços EPM-CELP, possibilitando melhores condições para a prática do desporto escolar (ampliação dos espaços desportivos e criação de novos campos), continuar a apostar neste tipo de investimentos otimizando os proveitos com os futuros alugueres dos mesmos espaços;
- XV. Ainda na requalificação dos espaços da EPM-CELP, foi iniciada em 2019 a construção de uma cantina escolar, que se reveste de uma importância fundamental para a qualidade do serviço prestado à comunidade educativa;
- XVI. A implementação de um Sistema (plataforma) de Gestão Global Integrado, que interliga transversalmente todos os setores desde as áreas pedagógica até a administrativa e financeira, iniciou-se no ano letivo 2016/ 2017 indo ao encontro de uma das recomendações constantes do relatório do IGEC, sequência da última inspeção realizada à EPM-CELP. Tendo também em conta o início da aplicação do SNC-AP, a partir de 2018, esta implementação tem permitido obter e organizar toda a informação a nível Orçamental, Patrimonial e Analítica numa única plataforma, e a integração da informação contabilística relevante proveniente de outros módulos aplicativos a funcionar na EPM-CELP;
- XVII. A Direção da EPM-CELP aprovou, mais uma vez, um orçamento do ASE (Ação Social Escolar), para fazer face a um crescendo de solicitações dos encarregados de educação com maiores dificuldades financeiras, fruto da penalização dos seus orçamentos devido à conjuntura económica e financeira que se vive em Moçambique, bem como suportar bolsas de estudo no ensino superior moçambicano, para funcionários, de notar também, que todo o orçamento do ASE é suportado por Receitas Próprias da EPM-CELP;
- XVIII. Em suma, parece-nos que a atual situação desta instituição é saudável e menos exposta a fatores exógenos, exigindo que se mantenha e melhore o controlo das despesas e dos recebimentos, tendo presente a necessidade de continuar a investir, quer nos equipamentos, quer nos recursos humanos, o que permitirá melhorar o desempenho da Instituição, contribuindo certamente para melhor alcançar os objetivos para os quais esta foi criada.

A Comissão Administrativa Provisória,

Comissão Administrativa Provisória
J. M. M. M.
Luisa Arkenes

Maputo, 29 de junho de 2020

Demonstrações Financeiras

BALANÇO

Valores em Euros

Rubricas	Notas	31/12/2019	31/12/2018
ATIVO			
Ativo não corrente			
Ativos fixos tangíveis	5	7.535.792,19	7.240.110,87
Ativos intangíveis	3	40.902,61	43.502,04
Subtotal		7.576.694,80	7.283.612,91
Ativo corrente			
Inventários	10	156.511,32	186.724,28
Clientes, contribuintes e utentes	18.1	191.360,35	195.801,57
Outras contas a receber	18.1	35.957,68	32.856,97
Diferimentos	18.1	60.450,42	48.184,70
Caixa e depósitos	18.1	2.303.198,88	2.522.107,74
Subtotal		2.746.478,63	2.985.675,24
Total do Ativo		10.323.173,43	10.269.288,15
PATRIMÓNIO LÍQUIDO			
Património / Capital	23.1	6.309.544,00	6.309.544,00
Resultados transferidos	23.1	1.674.447,71	1.725.904,43
Excedentes de revalorização	23.1	1.604.789,18	1.604.789,18
Outras variações no Património Líquido	23.1	85.041,11	85.041,11
Resultado líquido do período	23.1	81.264,98	-51.456,72
Total do Património Líquido		9.755.086,98	9.673.822,00
PASSIVO			
Passivo não corrente			
Subtotal		0,00	0,00
Passivo corrente			
Fornecedores		0,00	400,51
Estado e outros entes públicos		0,00	727,23
Outras contas a pagar	18.2	534.058,19	534.831,89
Diferimentos	18.2	34.028,28	56.750,49
Outros passivos financeiros		0,00	756,03
Subtotal		568.086,47	596.466,15
Total do Passivo		568.086,47	596.466,15
Total do Património Líquido e Passivo		10.323.173,43	10.269.288,15

O Responsável

Maria de Lurdes Tólviz

Maputo, 29 de Junho de 2020

A Comissão Administrativa Provisória

Divulgação Administrativa Provisória

D. Magalhães

Luísa Antunes

DEMONSTRAÇÃO DE RESULTADOS POR NATUREZA

Valores em Euros

Rendimentos e Gastos	Notas	2019	2018
Impostos, contribuições e taxas	14	3.054.251,69	2.790.032,06
Vendas	13	65.309,44	62.804,06
Prestações de serviços e concessões	13	20.688,81	12.422,72
Transferências e subsídios correntes obtidos	14	2.970.493,00	2.700.000,00
Custo das mercadorias vendidas e das matérias consumidas	23.2	-56.534,23	-38.320,14
Fornecimentos e serviços externos	23.3	-633.484,00	-650.084,95
Gastos com pessoal	19	-4.963.730,94	-4.897.021,28
Cutros rendimentos e ganhos	13 e 14	91.948,32	122.127,54
Cutros gastos e perdas	23.4	-106.941,84	-63.320,29
Resultado antes de depreciações e gastos de financiamento		381.900,25	238.639,71
Gastos / reversões de depreciação e amortização	3 e 4	-302.351,75	-280.733,78
Resultado operacional (antes de gastos de financiamento)		79.548,50	-52.094,07
Juros e rendimentos similares obtidos	13	1.716,46	637,35
Juros e gastos similares suportados		0,00	0,00
Resultado antes de impostos		81.264,96	-51.456,72
Imposto sobre o rendimento		0,00	0,00
Resultado líquido do período	23.6	81.264,96	-51.456,72

O Responsável

Nauro de Almeida Tavares

A Comissão Administrativa Provisória

Amadeu Silva Almeida
A. Pereira

Maputo, 27 de Junho de 2020

Luís António

DEMONSTRAÇÃO DAS ALTERAÇÕES NO PATRIMÔNIO LÍQUIDO EM 2019

Descrição	Notas	Patrimônio Líquido atribuído aos detentores de Patrimônio Líquido da entidade que controla												
		Capital/ Patrimônio realizado	Outras instrumentos de capital próprio	Reservas legais	Reservas decorrentes de transição de ativos	Outras reservas	Resultados transferidos	Ajustamentos em ativos financeiros	Excedentes de reavaliação	Outras variações no patrimônio líquido	Resultado líquido do período	TOTAL	Interesses que não controlam	Total do patrimônio líquido
(1) Posição no início do período		6.305.544,00					1.725.504,43		1.504.785,18	85.041,11	-51.456,72	9.672.822,00		9.672.822,00
Alterações no período:														
Primeira edição de novo material contábil														0,00
Alterações de políticas contábeis														0,00
Diferença do fechamento de demonstrações financeiras														0,00
Realização do fechamento de reavaliação														0,00
Excedentes de reavaliação e reservas variações														0,00
Outras alterações reconhecidas no Patrimônio Líquido														0,00
(2) Resultado líquido do período		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	-51.456,72	0,00	0,00	0,00	51.456,72	0,00	0,00	0,00
(3) Resultado Integral													0,00	0,00
(4) Resultado Integral														81.264,96
Operações com detentores de capital no período														
Realizações de capital/patrimônio														
Entradas para a cobertura de perdas														
Outras operações														
(5) Posição no fim do período		6.305.544,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.504.785,18	85.041,11	0,00	81.264,96	0,00	9.755.586,96
A. Continuação do Balanço Patrimonial - Demonstração														
☐ Responsável														





Mapa: 27 de Junho de 2020



DEMONSTRAÇÃO DOS FLUXOS DE CAIXA

RUBRICAS	NOTAS	2019	2018
Fluxos de caixa de atividades operacionais			
Recebimentos de clientes		153.979,82	164.306,78
Recebimentos de contribuintes		0,00	0,00
Recebimentos de transferências e subsídios correntes		2.970.493,00	2.700.000,00
Recebimentos de utentes		3.039.127,20	2.808.367,81
Pagamentos a fornecedores		-1.323.915,47	-1.186.741,68
Pagamentos ao pessoal		-4.407.219,16	-4.219.757,48
Caixa gerada pelas operações		432.465,39	266.175,43
Outros recebimentos/pagamentos		-1.764,05	-47.656,92
Fluxos de caixa das atividades operacionais (a)		430.701,34	218.518,51
Fluxos de caixa das atividades de investimento			
Pagamentos respeitantes a:			
Ativos fixos tangíveis		-623.000,90	-107.387,17
Ativos intangíveis		-26.820,75	-4.543,59
Recebimentos provenientes de:			
Ativos fixos tangíveis		211,43	37,15
Ativos intangíveis		0,00	0,00
Fluxos de caixa das atividades de investimento (b)		-649.610,22	-111.893,61
Fluxos de caixa das atividades de financiamento			
Recebimentos provenientes de			
Financiamentos obtidos		0,00	0,00
Pagamentos respeitantes a:			
Financiamentos obtidos		0,00	0,00
Fluxos de caixa de atividades de financiamento (c)		0,00	0,00
Variação de caixa e seus equivalentes (a + b + c)		-218.908,88	106.624,90
Efeitos das diferenças de câmbio		-22.293,76	-13.144,67
Caixa e seus equivalentes no início do período		2.522.107,74	2.428.627,51
Caixa e seus equivalentes no fim do período		2.303.198,86	2.522.107,74
Conciliação entre caixa e seus equivalentes e saldo de gerência			
Caixa e seus equivalentes no início do período		2.522.107,74	2.428.627,51
- Equivalentes a caixa no início do período		0,00	0,00
- Variações cambiais de caixa no início do período		0,00	0,00
Saldo da gerência anterior		2.522.107,74	2.428.627,51
De execução orçamental		0,00	0,00
De operações de tesouraria		-16.612,70	31.675,99
Caixa e seus equivalentes no fim do período		2.303.198,86	2.522.107,74
- Equivalentes a caixa no fim do período		0,00	0,00
- Variações cambiais de caixa no fim do período		0,00	0,00
Saldo para a gerência seguinte		2.303.198,86	2.522.107,74
De execução orçamental		2.323.292,07	2.538.720,44
De operações de tesouraria		-20.093,21	-16.612,70

O Responsável

A Comissão Administrativa Provisória

Maria de Lurdes Tavares

Divulgação e Informação

J. P. P. P.

Luís Carlos Antunes

Maputo, 29 de Junho de 2020

Anexo às Demonstrações Financeiras

1. Identificação da entidade, período de relato e referencial contabilístico

A Escola Portuguesa de Moçambique – Centro de Ensino e Língua Portuguesa (EPM-CELP), foi criada ao abrigo do Decreto-Lei n.º 241/99, de 25/6, na sequência da assinatura, em 1995, do Acordo de Cooperação entre a República Portuguesa e a República de Moçambique. A EPM-CELP é uma entidade pública do Estado Português, tutelada pelo Ministério da Educação, e iniciou as suas atividades no ano letivo de 1999/2000, tendo sido dotada de personalidade jurídica e de autonomia cultural, pedagógica, administrativa, financeira e património próprio.

As demonstrações financeiras foram preparadas de harmonia com o Sistema de Normalização Contabilística para as Administrações Públicas (SNC-AP), aprovado pelo Decreto-Lei n.º 192/2015, de 11 de setembro, e foram aplicados os requisitos das Normas de Contabilidade Pública (NCP) relevantes para a EPM-CELP.

Designação	Escola Portuguesa de Moçambique - Centro de Ensino e Língua Portuguesa
NIF	600063500
Classificação orgânica	13 1 03 02 00
Tutela	Ministério da Educação
Regime financeiro	Autonomia Administrativa e Financeira
Legislação	Decreto-Lei n.º 241/99, de 25 de junho
Referencial contabilístico	SNCAIP - Regime Integral

Em 31/12/19 a desagregação de caixa e depósitos era a seguinte:

Quadro 1.1. Desagregação de caixa e depósitos

Conta	Euros
Caixa	319,60
Depósitos à ordem	2.268.307,93
Depósitos à ordem no Tesouro	2.340.620,64
Depósitos bancários à ordem	-52.312,71
Depósitos de garantias e cações	14.571,33
Total de caixa e depósitos	2.303.198,86

2. Principais políticas contabilísticas, alterações nas estimativas contabilísticas e erros

As principais políticas de contabilidade adotadas na elaboração das demonstrações financeiras são as que abaixo se descrevem e foram consistentemente aplicadas a todos os exercícios apresentados, salvo quando indicado.

- a) As demonstrações financeiras foram preparadas no pressuposto da continuidade das operações, a partir dos registos contabilísticos mantidos em conformidade com o Sistema de Normalização Contabilística para as Administrações Públicas, têm como referência a data de 31/12/2019 e estão expressas em euros;
- b) À data do balanço, os saldos em moeda estrangeira foram atualizados com base no câmbio dessa data e as diferenças cambiais daí resultantes foram reconhecidas como rendimentos ou gastos do exercício;
- c) Para conversão em Euros dos saldos em moeda estrangeira foram utilizados os seguintes câmbios, reportados aquela data (31/12/2019):

Ano	31/12/2019	31/12/2018
Taxa		
EURO / MZN	69,58	71,04
EURO / USD	1,12	1,14
Variação (Absoluta)		
EURO / MZN	-1,46	-0,09
EURO / USD	-0,02	-0,05
Variação (Percentual)		
EURO / MZN	-2%	-0,10%
EURO / USD	-2%	-4%

Fonte: Banco BCI Câmbio Divisas

- d) Os ativos fixos tangíveis são mensurados ao seu custo de aquisição ou de "avaliação por entidade credenciada" quando não foi possível a disponibilização da documentação importante para a sua valorização (esta situação tornou-se especialmente relevante relativamente a bens não cadastrados, ou deficientemente cadastrados pelo Estado Moçambicano e cedidos à EPM-CELP), deduzido das correspondentes depreciações;
- e) As depreciações são calculadas pelo método das quotas constantes, numa base duodecimal, utilizando-se, de um modo geral, as taxas de depreciação definidas no Classificador Complementar 2 do Plano de Contas Multidimensional, publicado no anexo ao Decreto-Lei n.º 192/2015, de 11/11, de forma a reintegrar o valor destes ativos no período estimado da sua vida útil;
- f) Os inventários estão valorizados ao custo de aquisição/produção, sendo as saídas registadas pelo custo médio ponderado;
- g) As contas a pagar e a receber estão expressas pelas importâncias constantes nos documentos que as titulam, sendo que, para os valores em moeda estrangeira foi utilizado para o seu registo, o câmbio da data considerada para as respetivas operações;
- h) A EPM-CELP regista os seus rendimentos e gastos na base do acréscimo, pela qual são reconhecidos na medida em que são gerados, independentemente do momento em que são pagos ou recebidos. As diferenças entre os montantes recebidos e pagos e os correspondentes gastos e perdas e rendimentos

e ganhos são registados nas rubricas "Outras contas a receber", "Outras contas a pagar" ou "Diferimentos".

A responsabilidade com férias, subsídio de férias e respetivos encargos é registada como gasto do ano em que o pessoal adquire o direito ao gozo de férias. Em consequência, o valor das férias, subsídios de férias e respetivos encargos vencidos e não pagos à data do Balanço foi estimado e incluído na rubrica "Credores por acréscimo de gastos";

- i) Tendo em conta que a periodização dos gastos com férias subsídio de férias e respetivos encargos foi adotada pela primeira vez em 2019, a EPM-CELP ajustou as suas Demonstrações Financeiras de 2018, em conformidade com a NCP 2 - Políticas Contabilísticas, Alterações em Estimativas Contabilísticas e Erros, para efeitos de comparabilidade, nos seguintes termos:

Quadro 2.1. Reexpressão Retrospectiva

Rúbricas	Efeitos em N-1 (Euros)
Alterações na Demonstração de resultados:	
Aumento dos Gastos (Gastos c/ pessoal)	3.928,00
Redução dos Resultados líquidos	-3.928,00
Alterações no Balanço:	
Aumentos no passivo (Outras contas a pagar)	500.499,63
Redução no Património líquido	-500.499,63

3. Ativos Intangíveis

Os movimentos ocorridos na quantia escriturada dos ativos intangíveis, bem como nas respetivas amortizações e perdas por imparidade acumuladas, foram os seguintes:

Quadro 3.1. Ativos Intangíveis - variação das amortizações e perdas por imparidades acumuladas

RUBRICAS (1)	Início do período				Fim do Período			
	Quantia bruta (2)	Amortizações Acumuladas (3)	Perdas por imparidade Acumuladas (4)	Quantia escriturada (5)=(2)-(3)-(4)	Quantia bruta (6)	Amortizações Acumuladas (7)	Perdas por imparidade Acumuladas (8)	Quantia escriturada (9)=(6)-(7)-(8)
ATIVOS INTANGÍVEIS								
Ativos intangíveis de domínio público, patentes, brevetos, direitos e culturais	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Goodwill	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Projetos de desenvolvimento	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Programas de computador e sistemas de informação	408.739,75	365.237,71	0,00	43.502,04	435.560,50	394.657,89	0,00	40.902,61
Propriedade intelectual industrial	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Outros	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ativos intangíveis em curso	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Total	408.739,75	365.237,71	0,00	43.502,04	435.560,50	394.657,89	0,00	40.902,61

Quadro 3.2. Ativos intangíveis - quantia escriturada e variações do período

RUBRICAS	Quantia escriturada inicial	Variações								Quantia escriturada final
		Adições	Transferências internas à entidade	Reversões	Reversões de gastos por impotência	Perdas por impotência	Amortizações do período	Diferenças cambiais	Diminuições	
ATIVOS INTANGÍVEIS										
Ativos intangíveis de domínio público, patrimonial histórico, artístico e cultural	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Software	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Projetos de desenvolvimento	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Programas de computador e sistemas de informação	40.162,21	26.626,75	0,00	0,00	0,00	0,00	26.626,75	0,00	0,00	40.162,21
Propriedade intelectual e intelectual	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Outros	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ativos intangíveis em curso	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Total	40.162,21	26.626,75	0,00	0,00	0,00	0,00	26.626,75	0,00	0,00	40.162,21

Quadro 3.2A. Ativos intangíveis – adições

RUBRICAS	Adições									
	Ativos	Consumo	Exatidão	Transferência ao ativo	Adição, reversão, líquido ou passivo a favor do ativo	Exatidão em pagamento	Adição financeira	Ativo, ativo, reversão ou líquido	Outros	Total
ATIVOS INTANGÍVEIS										
Ativos intangíveis de domínio público, patrimonial histórico, artístico e cultural	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Software	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Projetos de desenvolvimento	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Programas de computador e sistemas de informação	0,00	26.626,75	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	26.626,75
Propriedade intelectual e intelectual	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Outros	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ativos intangíveis em curso	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Total	0,00	26.626,75	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	26.626,75

As adições de ativos intangíveis em 2019 respeitam à aquisição de Sistemas na área de segurança informática (firewall e antivírus).

Quadro 3.2B. Ativos intangíveis – diminuições

Em 2019 não se registraram diminuições nos ativos intangíveis.

4. Acordos de concessão de serviços: Concedente

A EPM-CELP não detém acordos de concessão de serviços.

Assinatura
24
Assinatura

5. Ativos Fixos Tangíveis

Os movimentos ocorridos na quantia escriturada dos ativos tangíveis, bem como nas respectivas depreciações e perdas por imparidade acumuladas, foram os seguintes:

Quadro 5.1. Ativos fixos tangíveis - variação das depreciações e perdas por imparidade acumuladas

Rubricas (A)	Início do período				Fim do Período			
	Quantia bruta (B)	Depreciações Acumuladas (C)	Perdas por Imparidade Acumuladas (D)	Quantia escriturada (B)-(C)-(D)	Quantia bruta (E)	Depreciações Acumuladas (F)	Perdas por Imparidade Acumuladas (G)	Quantia escriturada (E)-(F)-(G)
Bens de domínio público, patrimônio histórico, artístico e cultural								
Terras e recursos naturais	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Edifícios e outras construções	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Infraestruturas	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Patrimônio histórico, artístico e cultural	46.936,61	43,86	0,00	46.892,75	46.289,99	43,86	0,00	46.246,13
Outros bens de domínio público	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Bens de domínio público em curso	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	46.936,61	43,86	0,00	46.892,75	46.289,99	43,86	0,00	46.246,13
Ativos fixos em concessão								
Terras e recursos naturais	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Edifícios e outras construções	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Infraestruturas	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Patrimônio histórico, artístico e cultural	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ativos fixos em concessão em curso	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Outros ativos fixos tangíveis								
Terras e recursos naturais	917.554,29	0,00	0,00	917.554,29	917.554,29	0,00	0,00	917.554,29
Edifícios e outras construções	8.502.765,74	2.724.059,84	0,00	5.778.705,90	8.824.486,79	2.914.175,50	0,00	5.910.311,29
Equipamentos básicos	1.571.241,16	1.617.225,52	0,00	154.015,64	1.603.572,79	1.432.582,60	0,00	130.990,19
Equipamentos de transporte	124.339,02	83.358,07	0,00	40.980,95	123.363,00	89.215,69	0,00	35.367,31
Equipamentos administrativos	1.106.727,64	1.433.459,13	0,00	67.268,51	1.339.358,10	1.459.648,83	0,00	89.709,35
Equipamentos de TI	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Outros ativos fixos tangíveis	435.710,12	113.339,19	0,00	122.370,93	451.149,37	367.118,75	0,00	86.030,62
Ativos fixos tangíveis em curso	112.321,70	0,00	0,00	112.321,70	624.582,61	0,00	0,00	624.582,61
	13.164.659,87	5.971.441,73	0,00	7.193.218,12	13.786.287,67	6.298.741,01	0,00	7.487.546,66
Total	13.211.596,48	5.971.485,61	0,00	7.240.110,87	13.834.377,06	6.298.784,87	0,00	7.535.592,19

Quadro 5.2. Ativos fixos tangíveis - quantia escriturada e variações do período

ATIVOS FIXOS TANGÍVEIS	Quantia escriturada inicial	Variações								Quantia escriturada final
		Adições	Transferências internas à entidade	Reversões	Reversões de vendas por liquididade	Perdas por impagamento	Impagamentos do período	Diferenças cambiais	Dotações	
Bens de domínio público, patrimônio histórico, artístico e cultural										
Terrenos e recursos naturais	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Edifícios e outras construções	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Infraestruturas	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Patrimônio histórico, artístico e cultural	48.932,75	0,00,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	48.932,75
Outros	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Bens de domínio público em curso	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	48.932,75	0,00,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	48.932,75
Ativos fixos em conservação										
Terrenos e recursos naturais	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Edifícios e outras construções	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Infraestruturas	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Patrimônio histórico, artístico e cultural	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ativos fixos em conservação em curso	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Outros ativos fixos tangíveis										
Terrenos e recursos naturais	911.314,22	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	911.314,22
Edifícios e outras construções	1.702.140,50	18.401,22	3.203,83	0,00	0,00	0,00	100.711,49	0,00	0,00	1.821.456,55
Equipamento básico	154.111,64	27.909,90	4.814,37	0,00	0,00	0,00	15.408,31	0,00	28.405,87	199.839,74
Equipamento de transporte	44.550,00	1.241,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3.894,00	0,00	0,00	49.685,00
Equipamento administrativo	87.184,21	38.409,27	991,09	0,00	0,00	0,00	18.109,12	0,00	0,00	134.693,69
Equipamento biológico	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Outros	122.370,83	15.405,21	0,00	0,00	0,00	0,00	18.109,08	0,00	21.405,88	157.291,02
Ativos fixos tangíveis em curso	112.371,78	510.514,43	-10.215,49	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	512.670,72
	2.192.218,12	628.035,83	0,00	0,00	0,00	0,00	218.220,57	0,00	54.726,92	2.810.474,54
Total	7.249.058,87	628.896,64	0,00	0,00	0,00	0,00	218.220,57	0,00	54.726,92	7.932.076,11

Quadro 5.2A. Ativos fixos tangíveis – adições

ATIVOS FIXOS TANGÍVEIS	Adições										Total
	Inteiros	Compro	Exato	Transferência de bens	Expropriação	Doação, herança, legado do patrimônio líquido do período	Doação em pagamento	Locação financeira	Fundo, título, distribuição	Outros	
Bens de domínio público, patrimônio Histórico, artístico e cultural											
Terrenos e recursos naturais	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Edifícios e outras construções	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Infraestruturas	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Patrimônio Histórico, artístico e cultural	0,00	1.100,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.100,00
Outros	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Bens de domínio público em curso	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	0,00	1.100,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.100,00
Ativos fixos em conservação											
Terrenos e recursos naturais	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Edifícios e outras construções	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Infraestruturas	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Patrimônio Histórico, artístico e cultural	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ativos fixos em conservação em curso	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Outros ativos fixos tangíveis											
Terrenos e recursos naturais	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Edifícios e outras construções	0,00	18.401,22	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	18.401,22
Equipamento básico	0,00	27.909,90	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	27.909,90
Equipamento de transporte	0,00	1.241,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.241,00
Equipamento administrativo	0,00	38.409,27	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	38.409,27
Equipamento biológico	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Outros	0,00	15.405,21	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	15.405,21
Ativos fixos tangíveis em curso	0,00	101.965,61	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	101.965,61
	0,00	101.965,61	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	101.965,61
Total	0,00	101.965,61	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	101.965,61

No exercício de 2019 realizaram-se várias obras/projetos de melhoramentos, nomeadamente:

- Arranque da construção da cantina escolar;
- Aquisição de equipamento hoteleiro para apetrechamento da nova cantina;
- Substituição e reparação dos ares condicionados já existentes e aquisição de novos;
- Aquisição do sistema de purificação de águas (Cintropur e Osmose);
- Reparação e conservação do campus escolar;
- Início do processo de renovação do mobiliário escolar.

Amil M. de
Antunes

Quadro 5.2B. Ativos fixos tangíveis – diminuições

ATIVOS FIXOS TANGÍVEIS	Diminuições					
	Alienação e título encerrado	Transferência ou troca	Devolução ao acervo	Fim de vida, reestruturação	Outras	Total
Bens de domínio público, patrimônio histórico, artístico e cultural						
Terras e recursos naturais	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Edifícios e outras construções	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Infraestruturas	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Patrimônio histórico, artístico e cultural	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Outros	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Bens de domínio público em curso	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ativos fixos em concessão						
Terras e recursos naturais	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Edifícios e outras construções	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Infraestruturas	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Patrimônio histórico, artístico e cultural	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ativos fixos em concessão em curso	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Outros ativos fixos tangíveis						
Terras e recursos naturais	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Edifícios e outras construções	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Equipamentos básicos	211,43	0,00	0,00	0,00	29.140,44	29.351,87
Equipamentos de transporte	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Equipamentos administrativos	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Equipamentos biológicos	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Outros	0,00	0,00	0,00	0,00	25.438,68	25.438,68
Ativos fixos tangíveis em curso	211,43	0,00	0,00	0,00	29.140,44	29.351,87
Total	211,43	0,00	0,00	0,00	54.579,12	54.790,55

As outras diminuições correspondem às depreciações extraordinárias de bens que se verificou não estarem a ser amortizados.

6. Locações

No exercício em análise na EPM-CELP existiam os contratos de locação operacional a seguir referidos:

Quadro 6.2. Locações operacionais – Locatário

BENS LOCADOS (1)	Valor do contrato (2)	Pagamentos efetuados acumulados (3)				Futuros pagamentos mínimos (4)			Valor presente dos futuros pagamentos mínimos (5)
		Período		Acumulado		Até 1 ano	Entre 1 e 5 anos	Superior a 5 anos	
		Pagamentos mínimos	Rendas contratuais	Pagamentos mínimos	Rendas contratuais				
Equip. Cópia e impressão - Brother MFC-16600 CDTW	1.148,25	173,57		1.148,25	130,28	0,00			0,00
Equip. Cópia e impressão - Ricoh MP 5001-Secretaria	3.454,96	1.907,09	632,92	3.454,96	3.313,84	0,00			0,00
Equip. Cópia e impressão - Ricoh MP 5001-Região	1.257,87	454,72		1.257,87	90,40	0,00			0,00
Equip. Cópia e impressão - Brother HL-6180 DW	1.734,24	663,66	21,72	1.734,24	295,97	0,00			0,00
Equip. Cópia e impressão - Ricoh MP 301	1.889,85	1.718,58		1.889,85		0,00			0,00
Equip. Cópia e impressão - Brother MFC-16600 CDTW	1.685,63	904,11		904,11	162,52				162,52
Equip. Cópia e impressão - Ricoh MP 5001-Secretaria	5.980,54	4.679,73	535,44	4.679,73	535,44	2.300,81			2.300,81
Equip. Cópia e impressão - Ricoh MP 5001-Região	1.440,88	967,96		967,96		475,90			475,90
Equip. Cópia e impressão - Brother HL-6180 DW	2.113,03	1.415,55		1.415,55	358,41				358,41
Equip. Cópia e impressão - Ricoh MP 301	2.602,62	169,62		169,62	1.652,80				1.652,80
Equip. Cópia e impressão - Karica Model C221	3.454,00	0,00			3.054,00				3.054,00
Total	25.585,85	13.662,20	1.191,08	17.625,40	4.366,80	5.562,50			5.562,50

7. Custo de empréstimos obtidos

A EPM-CELP não contraiu quaisquer empréstimos.

8. Propriedades de Investimento

A EPM-CELP não detém propriedades de investimento.

9. Imparidade de Ativos

Não se verificam imparidades de ativos.

10. Inventários

Os inventários englobam os bens adquiridos/produzidos e detidos para venda, relativos a fardamento e publicações. Em 31/12/2019 a rubrica de Inventários tinha a seguinte composição:

Quadro 10.1. Inventários

Rubrica (1)	Quantia bruta (2)	Imparidade acumulada (3)	Quantia recuperável (4)=(2)+(3)
Mercadorias	158.511,32	0	158.511,32
Matérias-primas, subsidiárias e de consumo	0	0	0
Produtos acabados e intermédios	0	0	0
Subprodutos, desperdícios, resíduos e refugos	0	0	0
Produtos e trabalhos em curso	0	0	0
TOTAL	158.511,32	0	158.511,32

Quadro 10.2. Inventários: Movimentos do período

Rubrica	Quantia escriturada inicial (1)	Movimentos do período							Quantia escriturada final (9)=(1)+(2)+(3)+(4) + (5)+(6)+(7)+(8)
		Compras (2)	Consumos gastos (3)	nos inventários da produção (4)	Perdas por impureza (5)	de perdas por impureza (6)	Outros reduções de inventários (7)	Outros aumentos de inventários (8)	
Mercadorias	155.724,35	64.974,41	-55.534,25				-38.653,12		156.511,32
Materiais-primas, subsidiários e de consumo									
Produtos acabados e intermédios									
Subprodutos, desperdícios, resíduos e refugos									
Produtos e trabalhos em curso									
TOTAL	155.724,35	64.974,41	-55.534,25	0,00	0,00	0,00	-38.653,12	0,00	156.511,32

As reduções de inventários registadas em 2019 decorrem dos ajustamentos necessários, para fazer refletir na contabilidade as quantidades existentes em armazém, com base nas contagens físicas realizadas, reportadas a 31/12/2019.

11. Agricultura

A EPM-CELP não detém ativos biológicos ou produtos agrícolas.

12. Contratos de construção

A EPM-CELP não detém contratos de construção.

13. Rendimento de transações com contraprestação

Em 2019 e 2018, os rendimentos de transações com contraprestação têm a seguinte decomposição:

Quadro 13.1. Rendimentos com contraprestação

Tipo de transação com contraprestação	2019	2018
Prestação de serviços	20.583,81	12.422,72
Venda de bens	65.309,44	62.804,06
Juros	1.716,46	637,35
Outros	73.349,00	93.892,13
TOTAL	160.963,71	169.756,26

O rendimento de prestações de serviços é mensurado pelo justo valor da retribuição recebida. O rendimento é reconhecido com referência à fase de acabamento da transação à data do relato.

As vendas e prestação de serviços têm a seguinte composição:

Prestações de serviços e vendas de bens	2019	2018
Vendas de fardamentos e artigos pessoais	41.083,45	41.978,34
Vendas de fotocópias, impressos e publicações	17.990,80	12.938,99
Ações de formação	12.058,86	7.527,83
Certidões e declarações	5.161,74	3.306,30
Bens produzidos pelo CRE	3.883,38	5.665,40
Outras vendas e prestações de serviços	5.720,02	3.619,92
TOTAL	85.898,25	75.228,78

Os outros rendimentos têm a seguinte decomposição:

Outros rendimentos	2019	2018
Rendimentos suplementares	67.698,31	85.540,56
Correções relativas a exercícios anteriores	18.599,32	30.154,99
Patrocínios recebidos	3.989,75	2.281,44
Outros	1.651,94	3.150,55
TOTAL	91.948,32	122.127,54

Os rendimentos suplementares são essencialmente respeitantes ao arrendamento de espaços e equipamentos.

Conforme referido anteriormente, procedeu-se ao abate de dívidas incobráveis de alunos, anteriores a 2016, no montante de €18.666,70, cujo valor foi simultaneamente registado como rendimento de exercícios anteriores (rendimentos não reconhecidos anteriormente) e como gasto do exercício (ver ponto 18.1), não tendo qualquer influência no resultado.

14. Rendimento de transações sem contraprestação

Quadro 14.1. Rendimentos sem contraprestação

Tipo de transação sem contraprestação	2019	2018
Taxas	3.014.254,18	2.759.597,39
Multas e outras penalidades	39.997,51	30.434,66
Transferências	2.970.493,00	2.700.000,00
Outros	18.599,32	28.235,41
TOTAL	6.043.344,01	5.518.267,46

O rendimento das transações sem contraprestações, nomeadamente, das taxas, multas, transferências e subsídios correntes obtidos, é mensurado pela quantia do aumento no ativo reconhecido pela entidade.

O valor das transferências refere-se a transferências do Orçamento do Estado para cobertura de despesas com o pessoal.

Taxa	2019	2018
Propinas de formação inicial	2.748.107,12	2.521.110,12
Taxas de matrícula e outras	228.314,66	198.722,27
Propinas de extras curriculares	37.832,40	39.765,00
TOTAL	3.014.254,18	2.759.597,39

As Taxas referem-se, essencialmente, a taxas de propinas e matrículas cobradas durante o ano.

15. Provisões, passivos contingentes e ativos contingentes

Em 31/12/2019 a EPM-CELP não regista provisões, passivos contingentes e ativos contingentes.

16. Efeito das alterações nas taxas de câmbio

Conforme referido nas alíneas b) e c) da nota 2, os saldos das disponibilidades em moeda estrangeira (Metical e Dólar) são convertidos para a moeda de apresentação (Euro) com base na taxa de câmbio à data do balanço e as diferenças cambiais daí resultantes são reconhecidas como rendimentos ou gastos do exercício.

Em 2019 registaram-se diferenças de câmbio desfavoráveis no montante de €22.293,76.

17. Acontecimentos após a data de relato

Não são conhecidos, à data, quaisquer acontecimentos ou factos relevantes que afetem substancialmente as demonstrações financeiras a 31/12/2019.

18. Instrumentos financeiros

Quadro 18.1. Ativos Financeiros

Rubricas	Quantia escriturata inicial	Aumentos				Diminuições				Quantia escriturata final
		Compras	Ganhos de justo valor	Reversões de perdas por imparidade	Outros	Alienções	Perdas de justo valor	Perdas por imparidade	Outros	
Ativos financeiros mensurados ao custo amortizado										
Clientes, contribuintes e utentes	155.651,57								4.448,22	151.203,35
Outras contas a receber	32.886,59				3.180,11					36.066,68
Diferimentos	48.884,70				11.365,32					60.250,02
Caixa e depósitos	2.522.187,74								218.908,68	2.303.279,06
TOTAL	2.758.599,58	0,00	0,00	0,00	14.545,43	0,00	0,00	0,00	223.356,10	2.535.243,48

A EPM-CELP classifica os ativos financeiros nas rubricas de Clientes, contribuintes e utentes, Outras contas a receber, Diferimentos e Caixa e depósitos.

As dívidas de Clientes, contribuintes e utentes, assim como, as Outras contas a receber, são registadas pelo justo valor deduzidas de eventuais perdas por imparidade reconhecidas nas rubricas de perdas por imparidade acumuladas, para que as mesmas reflitam o seu valor realizável líquido.

Dívidas de alunos (Contribuintes)	31/12/2019	31/12/2018
Alunos c/c	127.299,70	126.719,39
Dívidas de cobrança duvidosa	55.877,36	67.075,83
TOTAL	183.177,06	193.795,22

As dívidas de Clientes, contribuintes e utentes, incluem as dívidas de alunos c/c, relativas a propinas do ano letivo em curso no final de cada exercício, sendo as dívidas de anos letivos findos, registadas como dívidas de cobrança duvidosa. À semelhança dos anos anteriores, neste exercício procedeu-se ao abate de €18.666,70 de dívidas até 31/12/2015, consideradas incobráveis.

As Outras contas a receber incluem um valor de €30.565,26 associado a um processo judicial criminal em curso, movido pela EPM-CELP contra um ex-funcionário por motivo de fraude financeira.

A EPM-CELP regista como Diferimento no ativo os gastos a reconhecer relativos a material de consumo em armazém (essencialmente, material de escritório, de informática, de manutenção e de higiene e limpeza), cujo gasto é reconhecido à medida que que esses materiais vão sendo consumidos.

Caixa e depósitos	31/12/2019	31/12/2018
Caixa	319,60	494,02
Depósitos à ordem no Tesouro	2.340.620,64	2.524.999,70
Depósitos à ordem fora do país - EUR	14.221,40	92.265,46
Depósitos à ordem fora do país - USD	4.015,00	4.921,38
Depósitos à ordem fora do país - MZN	-70.549,11	-100.571,82
Outros depósitos fora do país - Garantias - MZN	14.571,33	0,00
TOTAL	2.303.198,86	2.522.107,74

Em 31/12/2019, a EPM-CELP era titular de nove contas bancárias à ordem, sendo uma no IGCP e as restantes em instituições de crédito moçambicanas, nomeadamente, Banco Comercial e de Investimento (BCI) e Banco Internacional de Moçambique (Millennium BIM), constituídas em EUR, USD, MZN. Era ainda titular de uma conta bancária a prazo relacionada com uma garantia emitida a favor do Tribunal Judicial de Maputo. A conta no IGCP é utilizada fundamentalmente para a receção das transferências do OE e para pagamento de parte dos salários dos funcionários da EPM-CELP.

Quadro 18.2. Passivos Financeiros

Rubricas	Quantia escriturada Inicial	Aumentos			Diminuições			Quantia escriturada final
		Aquisições	Ganhos de justo valor	Outros	Liquidações	Perdas de justo valor	Outros	
Outros passivos financeiros mensurados ao custo amortizado								
Fornecedores	400,51						400,51	0,00
Estado e outros entes públicos	727,23						727,23	0,00
Outras contas a pagar	534.831,89						773,70	534.058,19
Diferimentos	58.750,49						24.722,21	34.028,28
Outros	756,03						756,03	0,00
TOTAL	595.466,15	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	27.379,68	568.086,47

As contas a pagar a fornecedores e outros credores são registadas pelo valor nominal que é o equivalente ao seu justo valor.

Outras contas a pagar	31/12/2019	31/12/2018
Remunerações a liquidar	504.342,06	500.499,63
Outras	29.716,13	34.332,26
TOTAL	534.058,19	534.831,89

A rubrica de Outras contas a pagar inclui a contrapartida dos gastos reconhecidos no próprio período, cuja despesa e respetivo pagamento irá ocorrer no período seguinte, relativos à previsão para férias, subsídio de férias e respetivos encargos, tal como referido na alínea j) da Nota 2. Incorpora também os valores recebidos da Cooperação Portuguesa (Camões), relativos ao ano letivo de 2019/2020 e ainda não entregues aos Bolseiros.

Estão registrados no passivo os rendimentos a reconhecer relativos a taxas de propinas não cobradas, relativas a faturas até 31/12/2016, não registradas como rendimentos, já que até essa data estes eram reconhecidos apenas quando cobrados.

Em 31/12/2019 a EPM-CELP não apresenta dívidas em atraso.

19. Benefícios dos empregados

Os benefícios dos empregados classificam-se em benefícios de curto prazo e são derivados das remunerações e contribuições para sistemas de proteção social e de saúde.

Os Gastos com o pessoal nos exercícios de 2019 e 2018 desagregam-se da seguinte forma:

Gastos com o pessoal	2019	2018
Remunerações dos órgãos diretivos	306.119,14	289.052,60
Remuneração base – pessoal	2.951.370,35	2.923.693,20
Subsídios de férias e de Natal - pessoal	496.414,22	492.825,55
Suplementos da remuneração	918.151,67	741.213,55
Encargos sobre remunerações e seguros	289.675,36	250.236,29
TOTAL	4.963.730,94	4.697.021,28

Os suplementos de remuneração incluem os subsídios mensais de fixação de residência e alojamento atribuídos aos docentes em mobilidade estatutária (destacados), os quais constituem a única remuneração destes docentes, a cargo da EPM CELP.

20. Divulgações de partes relacionadas

Não existem divulgações de partes relacionadas.

21. Relato por segmentos

A EPM-CELP não efetua relato por segmentos.

22. Interesses em outras entidades

A EPM-CELP não detém interesses em outras entidades.

23. Outras divulgações

23.1. Património Líquido

Ano	2019	2018
Património	6.309.544,00	6.309.544,00
Reservas de reavaliação	1.604.789,18	1.604.789,18
Outras variações	85.041,11	85.041,11
Resultados transitados	1.674.447,71	1.725.904,43
Resultado líquido do exercício	81.264,96	-51.456,72
TOTAL	9.755.086,96	9.673.822,00

Conforme referido na alínea i) da Nota 2, as demonstrações financeiras de 2018 foram reexpressas, o que se traduziu numa redução de €500.499,63 dos resultados transitados de 2018.

Em 2019 o património líquido da EPM-CELP aumentou €81.264,96, devido ao resultado líquido apurado neste exercício.

23.2. Custo das mercadorias vendidas e das matérias consumidas

CMVMC	2019	2018
Fardamento	39.277,89	31.709,84
Material didático	17.256,34	6.610,30
TOTAL	56.534,23	38.320,14

O Custo das mercadorias vendidas e das matérias consumidas inclui o custo das mercadorias para venda, respeitantes à aquisição de fardamento escolar e à produção das publicações da EPM-CELP.

23.3. Fornecimentos e Serviços Externos

Os gastos com fornecimentos e serviços externos tinham a seguinte decomposição:

Fornecimentos e serviços externos	2019	2018
Honorários/assistência técnica	121.942,29	112.459,14
Electricidade e água	85.396,47	62.025,97
Deslocações e estadas	70.753,28	54.711,80
Conservação e reparação	41.310,89	63.752,34
Material de escritório	35.833,20	44.994,75
Material de higiene e limpeza	33.762,80	51.570,45
Comunicação	33.498,83	33.331,22
Serviços de limpeza, higiene e conforto	30.077,97	24.027,21
Seguros de alunos	24.169,83	8.031,19
Outros materiais de consumo	23.548,65	11.713,61
Pessoal em regime de tarefa	19.687,00	31.429,21
Rendas e alugueres	18.728,31	12.000,30
Vigilância e segurança	11.638,49	10.049,08
Material de educação cultural e recreio	10.178,21	15.399,71
Ação social	9.536,57	11.931,19
Festas e comemorações	7.685,38	23.720,00
Ação de formação	5.871,17	12.157,78
Transportes de mercadorias e outros bens vendidos	1.293,18	16.247,92
Outros fornecimentos e serviços	48.801,58	50.532,08
TOTAL	633.484,00	650.084,95

Al.

Amil

António

23.4. Outros gastos

Outros gastos	2019	2018
Dívidas incobráveis	18.666,70	22.022,06
Perdas em inventários	23.012,06	
Serviços bancários	27.083,85	22.133,08
Correções relativas a anos anteriores	75.885,47	5.799,83
Diferenças do câmbio desfavoráveis	22.293,76	13.144,67
Outros	0,00	220,65
TOTAL	166.941,84	63.320,29

Tal como referido no ponto 18.1, em 2019 procedeu-se ao abate de dívidas incobráveis de alunos, anteriores a 2016, no montante de €18.666,70, sem influência no resultado, uma vez que foram simultaneamente registadas como rendimentos.

Os serviços bancários respeitam essencialmente às comissões cobradas pela utilização dos terminais de POS e com a produção de cartões de estudantes.

Correções relativas a anos anteriores (gastos)	2019	2018
Depreciações extraordinárias	54.571,79	
Regularização de inventários	15.926,55	
Outras	5.387,13	5.799,83
TOTAL	75.885,47	5.799,83

Os gastos associados a Correções relativas a anos anteriores referem-se a depreciações extraordinárias de bens do ativo fixo tangível que não estavam a ser amortizados, devido à incorreta classificação dos mesmos na transição para o classificador complementar, implementado em 2018, bem como, a regularizações de inventários imputáveis a anos anteriores.

23.5. Número de pessoal e titulares de órgãos de gestão

Ano	31/12/2019	31/12/2018
Órgãos de gestão	3	3
Pessoal docente	149	137
Pessoal não docente	110	105
TOTAL	262	248

No que se refere ao pessoal docente verificou-se a necessidade de se contratar mais 12 docentes, em especial docentes em regime de mobilidade estatutária (destacamento) que desempenham simultaneamente funções de coordenação e de docência nas diversas vertentes da Instituição.

Aumento do pessoal não docente, na razão de dois Assistentes Técnicos: um na área de recursos humanos e outro, como Técnico Especializado essencialmente no apoio aos níveis de ensino do pré-escolar e 1º ciclo.

23.6. Resultado líquido do exercício

O resultado líquido do exercício apurado em 2019, no montante de €81.264,96, será incorporado em resultados transitados em 2020.

O Responsável

Maria de Lurdes Sousa

Maputo, 29 de Junho de 2020

A Comissão Administrativa Provisora

Isabel Maria Khathele Ntshweni

A. Nyangau

Deise Botelho

Demonstrações Orçamentais

DEMONSTRAÇÃO DO DESEMPENHO ORÇAMENTAL EM 2019 - RESUMO

Valores em euros

	FONTES DE FINANCIAMENTO						2019
	RP	RG	UE	EMPR	FUNDOS AJUSTES	TOTAL	
Saldo de gestão anterior	2.518.770,44	0,00	0,00	0,00	-16.412,79	2.502.357,74	2.491.711,07
Operações orçamentais [1]	2.518.770,44	0,00	0,00	0,00	0,00	2.518.770,44	2.196.030,00
Despesa do saldo oper. orçamentais	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2.196,44
Recebimentos do saldo dividido por terceiros entidades	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Operações de tesouraria [A]	0,00	0,00	0,00	0,00	-16.412,79	-16.412,79	21.475,99
Receita efetiva [2]	3.195.034,91	2.918.493,00	0,00	0,00	0,00	6.113.527,91	5.473.396,35
Receita não efetiva [3]	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Soma [4] = [1] + [2] + [3]	5.713.795,35	2.918.493,00	0,00	0,00	0,00	8.632.288,35	8.667.387,44
Recebimentos de Operações de Tesouraria [B]	0,00	0,00	0,00	0,00	15.404,42	15.404,42	103.783,82
Despesa efetiva [5]	3.410.403,28	2.970.493,00	0,00	0,00	0,00	6.380.896,28	5.518.621,00
Despesa não efetiva [6]	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Soma [7] = [5] + [6]	3.410.403,28	2.970.493,00	0,00	0,00	0,00	6.380.896,28	5.518.621,00
Pagamentos de Operações de Tesouraria [C]	0,00	0,00	0,00	0,00	15.404,42	15.404,42	103.783,82
Saldo para a gestão seguinte	2.323.292,07	0,00	0,00	0,00	-20.093,21	2.303.198,86	2.322.191,74
Operações orçamentais [8] = [4] - [7]	2.303.392,07	0,00	0,00	0,00	0,00	2.303.392,07	2.196.796,44
Operações de tesouraria [D] = [A] + [B] - [C]	0,00	0,00	0,00	0,00	-20.093,21	-20.093,21	-16.611,79
Saldo global [9] = [8] - [D]	2.303.392,07	0,00	0,00	0,00	0,00	2.303.392,07	2.196.796,44
Despesa primária	3.385.108,54	2.970.493,00	0,00	0,00	0,00	6.355.601,54	5.493.396,35
Saldo corrente	-104.193,28	0,00	0,00	0,00	0,00	-104.193,28	316.614,13
Saldo de capital	-649.891,65	0,00	0,00	0,00	0,00	-649.891,65	-111.596,75
Saldo primário	-188.085,03	0,00	0,00	0,00	0,00	-188.085,03	173.956,58
Receita total [1] + [2] + [3]	3.195.034,91	2.918.493,00	0,00	0,00	0,00	6.113.527,91	5.473.396,35
Despesa total [5] + [6]	3.410.403,28	2.970.493,00	0,00	0,00	0,00	6.380.896,28	5.518.621,00

O Responsável

Maria de Lurdes Sousa

A Comissão Administrativa Provisória

Dina Maria Antunes Baptista

A. Aguiar

Maputo, 29 de Junho de 2020

Luís António

DEMONSTRAÇÃO DO DESEMPENHO ORÇAMENTAL EM 2019 - RECEITA

Valores em euros

RUBRICA	RECEBIMENTOS	FONTES DE FINANCIAMENTO					TOTAL	2018
		RP	RG	IU	IMPR	FUNDOCS ALHEIOS		
R1	Receita Corrente	3.195.034,91	2.570.493,00	0,00	0,00	0,00	6.165.527,91	5.679.306,16
R1.1	Receita Fiscal	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R1.1.1	Impostos directos	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R1.1.2	Impostos indirectos	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R2	Contribuições para sistemas de protecção social e subsistemas de saúde	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R3	Taxas, multas e outras penalidades	3.029.127,20	0,00	0,00	0,00	0,00	3.029.127,20	2.808.367,81
R4	Rendimentos de propriedade	1.716,46	0,00	0,00	0,00	0,00	1.716,46	631,77
R5	Transferências e subsídios correntes	0,00	2.570.493,00	0,00	0,00	0,00	2.570.493,00	2.700.000,00
R5.1	Transferências correntes	0,00	2.570.493,00	0,00	0,00	0,00	2.570.493,00	2.700.000,00
R5.1.1	Administrações Públicas	0,00	2.570.493,00	0,00	0,00	0,00	2.570.493,00	2.700.000,00
R5.1.1.1	Administração Central - Estado Português	0,00	2.570.493,00	0,00	0,00	0,00	2.570.493,00	2.700.000,00
R5.1.1.2	Administração Central - Outras entidades	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R5.1.1.3	Segurança Social	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R5.1.1.4	Administração Regional	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R5.1.1.5	Administração Local	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R5.1.2	Exterior - U.E	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R5.1.3	Outras	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R5.2	Subsídios correntes	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R6	Venda de bens e serviços	154.191,25	0,00	0,00	0,00	0,00	154.191,25	164.306,78
R7	Outras receitas correntes	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R8	Receita de Capital	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R9	Venda de bens de investimento	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R9.1	Transferências e subsídios de capital	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R9.1.1	Transferências de capital	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R9.1.1.1	Administrações Públicas	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R9.1.1.2	Administração Central - Estado Português	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R9.1.1.3	Administração Central - Outras entidades	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R9.1.1.4	Segurança Social	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R9.1.1.5	Administração Regional	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R9.1.1.6	Administração Local	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R9.1.2	Exterior - U.E	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R9.1.3	Outras	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R9.2	Subsídios de capital	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R10	Outras receitas de capital	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R11	Reposições não atribuídas aos pagamentos	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R12	Receita com ativos financeiros	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
R13	Receita com passivos financeiros	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

39 H
 2019 em

OK

DEMONSTRAÇÃO DO DESEMPENHO ORÇAMENTAL EM 2019 – DESPESA

Valores em Euros

Rubrica	Pagamentos	Fontes de Financiamento					Total	2018
		RP	RG	EJ	EMPR	Fundos Alheios		
01	Despesa corrente	3.760.641,63	3.976.493,00	0,00	0,00	0,00	5.737.134,63	3.416.896,34
01.1	Despesas com o pessoal	2.021.420,91	2.976.493,00	0,00	0,00	0,00	4.997.913,91	4.748.907,23
01.2	Remunerações Certas e Permanentes	1.482.282,90	2.282.827,00	0,00	0,00	0,00	3.765.109,90	3.728.560,52
01.3	Alugueres Variáveis ou Eventuais	342.796,52	591.927,00	0,00	0,00	0,00	934.723,52	760.154,54
02	Segurança Social	196.351,49	96.535,00	0,00	0,00	0,00	292.886,49	258.192,15
03	Aquisição de bens e serviços	689.367,19	0,00	0,00	0,00	0,00	689.367,19	634.501,99
04	Juros e outros encargos	27.358,77	0,00	0,00	0,00	0,00	27.358,77	35.281,62
04.1	Transferências e subsídios correntes	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.1.1	Administrações Públicas	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.1.1.1	Administração Central - Estado Português	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.1.1.2	Administração Central - Outras entidades	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.1.1.3	Segurança Social	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.1.1.4	Administração Regional	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.1.1.5	Administração Local	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.1.2	Entidades do setor não lucrativo	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.1.3	Famílias	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.1.4	Outras	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.2	Subsídios correntes	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
05	Outras despesas correntes	22.293,76	0,00	0,00	0,00	0,00	22.293,76	0,00
06	Despesa de capital	649.821,65	0,00	0,00	0,00	0,00	649.821,65	111.530,76
07	Aquisição de bens de capital	649.821,65	0,00	0,00	0,00	0,00	649.821,65	0,00
07.1	Transferência e subsídios de capital	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
07.1.1	Transferências de capital	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
07.1.1.1	Administrações Públicas	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
07.1.1.1.1	Administração Central - Estado Português	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
07.1.1.1.2	Administração Central - Outras entidades	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
07.1.1.3	Segurança Social	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
07.1.1.4	Administração Regional	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
07.1.1.5	Administração Local	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
07.1.2	Entidades do setor não lucrativo	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
07.1.3	Famílias	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
07.1.4	Outras	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
07.2	Subsídios de capital	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
08	Outras despesas de capital	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	111.530,76
09	Despesa com ativos financeiros	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
010	Despesa com passivos financeiros	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

OK

40
Basil
Basil

DEMONSTRAÇÃO DA EXECUÇÃO ORÇAMENTAL DA RECEITA EM 2019

Classificação Orçamentária			Receitas Cobradas Líquidas										Receitas Por Cobrir Final do Período	
Fonte	Econômica	Descrição	Previsões corrigidas	Previsões Por Liquidar	Receitas Por Cobrir De Períodos Anteriores	Receitas Liquidadas	Liquidações Anuladas	Receitas Cobradas Brutas	Reembolsos/verificações		Períodos Anteriores	Período Corrente	Total	
311	0603010000	SPM-CELP - TRF-JE	3.000.000,00	29.507,00	0,00	2.970.490,00	0,00	2.970.490,00	0,00	0,00	0,00	2.970.490,00	2.970.490,00	0,00
513	040122	Propriedades	2.800.800,00	-157.434,46	142.571,12	3.262.906,77	447.193,40	2.800.917,45	155,40	159,40	120.425,61	2.880.326,44	2.801.736,05	157.475,44
513	040159	Taxas diversas	199.000,00	-1,92	348,06	198.652,08	0,00	198.654,54	0,00	0,00	348,68	198.653,86	198.654,54	7,28
513	040200	Multas e penalidades diversas	39.400,00	-1.080,98	172,72	43.062,54	2.811,38	39.374,81	0,00	0,00	142,12	39.321,49	39.374,81	1.086,37
513	060201	Serviços e outros tributos financeiros	1.800,00	83,54	0,00	1.716,46	0,00	1.716,46	0,00	0,00	0,00	1.716,46	1.716,46	0,00
513	0701010101	Material de Escritório	800,00	92,03	0,00	792,00	0,00	792,00	0,00	0,00	0,00	792,00	792,00	0,00
513	070103	Publicações e impressos	23.100,00	-1.210,86	694,65	24.027,19	271,18	23.010,89	0,00	0,00	287,95	22.726,91	23.010,89	1.300,00
513	070104	Fornecimento de artigos pessoais	41.100,00	16,56	0,00	41.221,45	142,00	41.325,45	142,00	142,00	0,00	41.283,45	41.083,45	0,00
513	0701999910	Outros-ME	800,00	96,45	0,00	711,55	0,00	711,55	0,00	0,00	0,00	711,55	711,55	0,00
513	070201	Aluguel de espaços e equipamentos	62.500,00	-5.645,53	2.863,18	66.262,45	0,00	62.473,91	0,00	0,00	2.863,18	59.580,30	62.473,91	6.672,12
513	070208	Serviços sociais, recreativos, culturais e desporto	6.700,00	11,25	0,00	6.688,75	0,00	6.688,75	0,00	0,00	0,00	6.688,75	6.688,75	0,00
513	070299	Outros	19.500,00	-180,50	0,00	21.355,60	1.678,10	19.476,35	0,00	0,00	0,00	19.476,35	19.476,35	211,17
513	080101	Prêmios, taxas por garantias de risco e diferenças de câmbio	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
522	1901030110	Reserva Corrente	6.190.500,00	-130.761,26	146.413,73	6.607.697,72	432.035,06	6.165.662,66	301,40	301,40	124.077,64	6.041.459,27	6.165.367,91	166.733,48
		Reserva de Capital	2.330.721,00	0,50	0,00	2.330.720,44	0,00	2.330.720,44	0,00	0,00	0,00	2.330.720,44	2.330.720,44	0,00
		Reserva Total	8.734.221,00	-130.760,76	146.413,73	8.938.418,16	432.035,06	8.796.383,10	301,40	301,40	124.077,64	8.666.070,71	8.796.383,10	166.733,48

O Responsável

A Comissão Administrativa Provisória

Naia de Lencastre

Divisão de Contabilidade

A. Soares

Marta, 29 de Junho de 2020

Luís Porteiro

DEMONSTRAÇÃO DA EXECUÇÃO ORÇAMENTAL DA DESPESA EM 2019

Classificação Orçamentária										Despesas por Pagar		Despesas Comprometidas		Características		Outros		Cobranças		Despesas		Sub-Ancipios		Despesas por Pagar		Despesas por Pagar		
Fonte	Economia	Destinação	Modalidade	Período	Despesas Comprometidas	Características	Outros	Cobranças	Despesas	Sub-Ancipios	Despesas por Pagar	Despesas por Pagar	Despesas por Pagar	Despesas por Pagar	Despesas por Pagar	Despesas por Pagar	Despesas por Pagar	Despesas por Pagar	Despesas por Pagar	Despesas por Pagar	Despesas por Pagar	Despesas por Pagar	Despesas por Pagar	Despesas por Pagar	Despesas por Pagar	Despesas por Pagar	Despesas por Pagar	
311	010103	Outras despesas	100	0,00	13.221,00	5.674,40	9.673,00	0,00	73.221,00	73.221,00	73.221,00	0,00	0,00	0,00	73.221,00	73.221,00	0,00	0,00	73.221,00	73.221,00	0,00	0,00	73.221,00	73.221,00	0,00	0,00	73.221,00	73.221,00
311	010103	Outras despesas	100	0,00	17.221,00	1.883,00	1.883,00	0,00	17.221,00	17.221,00	17.221,00	0,00	0,00	0,00	17.221,00	17.221,00	0,00	0,00	17.221,00	17.221,00	0,00	0,00	17.221,00	17.221,00	0,00	0,00	17.221,00	17.221,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00
311	010103001	Personal de apoio de nível de apoio	100	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	1.883,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00	0,00	1.883,00	1.883,00	0,00	0,00										

Dr. H. L. 42 22-10-1919

DEMONSTRAÇÃO DA EXECUÇÃO ORÇAMENTAL DA DESPESA EM 2019 (cont.)

[illegible]

Responsiveness

A Comissão Administrativa Provisória

Marie de l'Immaculée

Diversität & Nachhaltigkeit

A. H. H. H.

Marzo, 29 de 11111111 de 2020

2 wise fitting

Anexo às Demonstrações Orçamentais

1. Alterações Orçamentais da Receita

Valores em euros

Rubrica	Tipo	Receita				Previsões corrigidas (11 + 12 + 13 + 14)
		Previsões Iniciais (1)	Alterações orçamentais			
			Inscrições / transferências (2)	Elimin角度ões / anulações (3)	Créditos especiais (4)	
(1)	(2)	(1)	(2)	(3)	(4)	(1)
00 - Receita total	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
01.0 - Impostos diretos	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
01.2 - Impostos indiretos	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
02 - Contribuições para a segurança social, CSA e ASES	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
03 - Taxas, multas e outras penalidades	P/M	2.926.000,00	133.800,00	20.600,00	0,00	3.039.200,00
04 - Rendimentos de propriedade	P/M	2.000,00	0,00	200,00	0,00	1.800,00
05 - Transferências Correntes	P/M	3.000.000,00	0,00	0,00	0,00	3.000.000,00
05.1 - Administrações Públicas	P/M	3.000.000,00	0,00	0,00	0,00	3.000.000,00
05.1.1 - Administração Central - Estado	P/M	3.000.000,00	0,00	0,00	0,00	3.000.000,00
05.1.2 - Administração Central - Outras entidades	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
05.1.3 - Segurança Social	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
05.1.4 - Administração Regional	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
05.1.5 - Administração Local	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
05.2 - Exterior - UE	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
05.3 - Outras	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
06 - Venda de bens e serviços	P/M	178.000,00	14.100,00	29.600,00	0,00	162.500,00
07 - Outras receitas correntes	P/M	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00	0,00
08 - Venda de bens de investimento	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
09 - Transferências de Capital	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
09.1 - Administrações Públicas	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
09.1.1 - Administração Central - Estado	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
09.1.2 - Administração Central - Outras entidades	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
09.1.3 - Segurança Social	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
09.1.4 - Administração Regional	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
09.1.5 - Administração Local	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
09.2 - Exterior - UE	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
09.3 - Outras	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
10 - Outras receitas de capital	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
11 - Reparação de atividades em progresso	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
12 - Atividade financeira	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
13 - Receita extraordinária financeira	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
14 - Saldo da gestão anterior - operações orçamentais	P/M	0,00	1.648.721,00	0,00	890.000,00	2.538.721,00

2. Alterações Orçamentais da Despesa

Valores em euros

Rubricas	Tipo	Despesa				Outaques previstas (D) = (E) + (F) - (G) + (H)
		Dotações iniciais (E)	Alterações orçamentais			
			Reservas / reservas (F)	Diminuições / anulações (G)	Créditos especiais (H)	
(D)	(E)	(F)	(G)	(H)	(I)	
01 - Despesas com o pessoal	P/M	5.106.350,00	157.769,00	187.276,00	0,00	5.076.843,00
01.1 - Remunerações Fixas e Permanentes	P/M	3.917.065,00	60.284,00	148.944,00	0,00	3.828.405,00
01.2 - Outros salários ou honorários	P/M	868.423,00	90.785,00	24.441,00	0,00	934.763,00
01.3 - Segurança social	P/M	320.862,00	6.700,00	13.887,00	0,00	313.675,00
01.4 - Aquisição de bens e serviços	P/M	623.700,00	206.270,00	128.326,00	0,00	701.650,00
01.5 - Juros e outros encargos	P/M	20.000,00	10.000,00	2.500,00	0,00	27.500,00
04 - Transferências correntes	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.1 - Administrações Públicas	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.1.1 - Administração Central - Estado	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.1.2 - Administração Central - Outras entidades	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.1.3 - Segurança Social	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.1.4 - Administração Regional	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.1.5 - Administração Local	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.2 - Instituições sem fins lucrativos	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.3 - Famílias	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.4 - Outros	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
01 - Subsidios	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04 - Outras despesas correntes	P/M	97.950,00	2.590,00	77.950,00	0,00	22.500,00
01 - Investimentos	P/M	270.000,00	71.670,00	81.670,00	890.000,00	1.159.000,00
04 - Transferências de capital	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.1 - Administrações Públicas	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.1.1 - Administração Central - Estado	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.1.2 - Administração Central - Outras entidades	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.1.3 - Segurança Social	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.1.4 - Administração Regional	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.1.5 - Administração Local	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.2 - Instituições sem fins lucrativos	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.3 - Famílias	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04.4 - Outros	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
04 - Outras despesas de capital	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
010 - Despesa com juros financeiros	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
011 - Despesa com juros financeiros	P/M	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

Amir Al.

At

3. Alterações ao Plano Plurianual de Investimento

A EPM-CELP não elabora o plano plurianual de investimentos.

4. Operações de Tesouraria

Valores em euros

Código Conta	Saldo Inicial	Recebimentos	Pagamentos	Saldo Final
07.1.1 / 07.2.1 - Recebimentos / pagamentos por intermediação de fundos	0,00	0,00	0,00	0,00
07.1.2.1.1 / 07.2.1.1 - Autarquias Locais	0,00	0,00	0,00	0,00
07.1.2.1.2 / 07.2.2.1.1 - Entidade Contabilística Estado	0,00	0,00	0,00	0,00
07.1.2.1.3 / 07.2.2.1.3 - Região Autónoma Açores	0,00	0,00	0,00	0,00
07.1.2.1.4 / 07.2.2.1.4 - Região Autónoma Madeira	0,00	0,00	0,00	0,00
07.1.2.1.5 / 07.2.2.1.5 - Outras entidades beneficiárias	0,00	0,00	0,00	0,00
07.1.2.2 / 07.2.2.2 - Receita não fiscal	0,00	0,00	0,00	0,00
07.1.3 / 07.2.3 - Constituição e reforço/consolidação de cações e garantias	0,00	0,00	0,00	0,00
07.1.4 / 07.2.4 - Cobrança/Entrega de recursos próprios e terceiros	0,00	0,00	0,00	0,00
07.1.5 / 07.2.5 - Recção/recursos de receitas próprias - duplo salmamento	0,00	0,00	0,00	0,00
07.1.6 / 07.2.6 - Retenções - Transição para o SIRC-AP	5.773,90	0,00	5.773,90	0,00
07.1.9 / 07.2.9 - Outras receitas/despesas de operações tesourarias	-22.306,60	55.464,42	53.111,03	-20.953,21
07.2.8 - Conversão de operações de tesouraria em receita orgamental	0,00	0,00	0,00	0,00

Dir. AC.

46

2.1.1.1.1

5.2. Contratação Administrativa – Situação dos Contratos (Cont.)

[illegible]

—Write All.
48
Lecture

5.3. Contratação Administrativa – Adjudicação por tipo de procedimento

Tipo de contrato	Adjudicação por tipo de procedimento										Total	
	Concurso público		Concurso limitado por preço		Procedimento de negociação		Diálogo concorrencial		Ajuda direta			
	Número de contratos	Preço contratual	Número de contratos	Preço contratual	Número de contratos	Preço contratual	Número de contratos	Preço contratual	Número de contratos	Preço contratual	Número de contratos	Valor
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
Entregabilidade de obras públicas	1	781.985,00€	-	-	-	-	-	-	-	-	1	781.985,00€
Aquisição de serviços	-	-	-	-	-	-	-	-	43	621.915,01€	43	621.915,01€
Locação ou aquisição de bens móveis	-	-	-	-	-	-	-	-	6	16.700,68€	6	16.700,68€
Concessão de obras públicas	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Concessão de serviços públicos	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sociedade	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Outros	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

6. Transferências e subsídios

6.1. Transferências e subsídios concedidos

A EPM-CELP não realizou transferências nem concedeu subsídios durante o ano de 2019.

6.2. Transferências e subsídios recebidos

Durante o ano de 2019, a EPM-CELP recebeu transferências correntes do Orçamento do Estado, através da Direção-Geral do Orçamento (DGO), no montante de 2.970.493,00€ (rubrica 060301-Estado), para a cobertura de despesas com o pessoal. O montante previsto na Lei n.º 71/2018, de 31 de dezembro (Lei do OE 2020) era de 3.000.000,00€, sendo a receita não recebida (29.507,00€) corresponde ao valor calvo nas Receitas Gerais, o qual foi anulado para reforço de despesas com o pessoal dos Estabelecimentos de Educação e Ensino Básico e Secundário (EEEBS), nos termos do Despacho n.º 427A/2019, do Secretário de Estado do Orçamento, de 27/12/2019.

O Responsável

Manoel de Jesus Tavares

Maputo, 29 de Junho de 2020

A Comissão Administrativa Provisória

Dinalce de Jesus Tavares
J. Tavares
Luís Antunes

